

MŪSU PASTOGĖ

AUSTRALIAN-LITHUANIAN WEEKLY—"OUR HAVEN"

AUSTRALIJOS LIETUVIŲ BENDRUOMENES SAVAITRASTIS

Registered at the G.P.O. Sydney, for transmission by post as a news paper.

LEIDŽIA: AUSTRALIJOS LIETUVIŲ BENDRUOMENĖS KRAŠTO VALDYBA.

Redaktorius: Jurgis Kalakauskas. Redakcijos adresas: 21 Mazarin St., Herne Bay, N.S.W. Tel.: LF 7837.

PRENUMERATA
Ištisiems metams—
£ 3.0.0.
Pusei metų—£ 1.10.0
Trims mėnesiams
£ 1.0.0.
Atskiras nr. — 1/6.
N. Zelandijoje ir
Anglijoje kainą ta
pati. Kituose kraš-
tuose - £ 4.0.0 me-
tams.

SKELBIMAI
1 colis per vieną
skiltį—10/-
Skelbimų kainą vie-
nai teksto eilutei ar
ba jos vietai—1/6.
Nuolatiniams skel-
bimams teikiama
nuolaida.
Už skelbimų turinį
neatsakoma.

PRENUMERATA ADRESUOJAMA:
Box 4658, G.P.O.
Sydney, N.S.W.

Nr. 50 (352). Aštuntieji metai.

SYDNEJUS, 1957 m. gruodžio 16 d.

MASKVOS POLITIKOS VINGIAI

Chruščiovas apsiriko ir apsvylė, kai jį jo pakartotinį pasiūlymą sušaukti didžiųjų valstybių galvų konferenciją Vakarai, su prezidentu Eisenhoweriu priešakyje, atsakė niegiama. Maskva klaidingai mane, kad sovietinių žemės palydovų iššovimas Vakarams įvairių baimės ir padarys juos minkštus bet kokiams Maskvos pasiūlymams derėtis. Tačiau Vakarai atsako: Kokia nauda kalbėtis, kaip aną kart ženevoje, jei visvien nėra jokių duomenų galimiesiems susitarimams.

— x —

Kuris įvykis svarbesnis, satelitų iššovimas ar maršalo Zukovo pašalinimas iš vyriausybės ir partijos vadovybės? Žymus Rytų Europos reikalų žinovas dr. Klaus Mehnert savo komentare per Stuttgarto radiją pareiškė esąs įsitikinęs, kad Zukovo pašalinimas esąs svarbesnis faktas. Kol Zukovas buvo vadovybėje ir turėjo savo rankose armiją, tol karštakošis Chruščiovas negalėjo drįsti pradėti kokių nors pavojingų eksperimentus. Dabar to stabdžio nebėra ir Chruščiovas, kol jis yra Kremliuje vyriausias, gali susi gundyti visokiems neapgalvotiems žygiams. Naujai paskirtasis gynybos ministras Malinovskis yra aklaš Chruščiovo užgaldų vykdytojas. Kariniai stebėtojai abejoja, kad Malinovskio autoritetą užtektų, jei partijos nuolat įžeidinėjamoji armija imtų prieš Chruščiovą ir ek šiauštis.

— ★ —

Chruščiovo padėtis nėra tvirta ir užtikrinta, ir apskritai visa padėtis Sovietų Sąjungoje nėra pastovi, pareiškė kitas žymus Sovietų Sąjungos žinovas amerikietis Kennan. Chruščiovas esąs dabar vienišas ledinėje viršūnėje, be tikrų draugų ir bendradarbių. Labai opi Sovietuose vieta esą ir žemės ūkis. Stalino laiku žemės ūkis buvo sužlugdytas. Jis, Kennan, netikis, kad Stalino įpėdinis jau būtų pasisekę išlyginti tą žalą, kurią padarė Stalino kolchozinė politika.

— ★ —

Svarstymai, kokios politikos reikėtų laikyti Maskvos atžvilgiu, tęsiasi visuose Vakaruose. Nors ir nuostabu, bet atsiranda pačioje Amerikoje tokių politikų, kurie, nepaisydami Maskvos agresingumo, ir dabar dar siūlo sustiprinti koegzistencijos kryptį. Amerikos senatorius demokratas Allen Ellender (Louisiana) reikalavo sustabdyti Amerikoje antikomunistinę propagandą ir "žvangymą ginklais". Jis 33 dienas išbuvęs Sovietų Sąjungoje, Europoje ir Tolytose Rytuose. Nesą galima rusus gerai nuteikti, jei sovietinė sistema nuolat per Amerikos Balsą ir kitus sūstuvus išskolijama. Amerikos informacijos tarnyba turinti komunistus ignoruoti ir apsiroboti iškelti tik Vakarų demokratijos gerąsias savybes. Reikia kurį laiką laikyti koegzistencijos ir palikti pačioms tautoms pasirinkti demokratiją ar komunizmą. Reuterio agentūros pranešimo apie šito "izoliacionistą" pareiškimus papildė dar agentūra United Press. Nežiūrint savo koegzistencinių nuotaukų senatorius Ellender pareiškė, kad amerikiečiai savo karines bazes pasaulyje, vis dėlto, kol kas turi palaikyti tol, kol tarp

valstybių nėra įsigalėjęs pasitikėjimas...

— ★ —

Santykių įtempimas tarp Turkijos ir Sirijos buvo kurį laiką atslūgęs, bet pastarosiomis dienomis vėl atsinaujino. Naujas neramumų židinys atsirado ir Jordanijoje. Egiptas ir kai kurie kiti arabų kraštai kaltina Jordaniją per dideliu draugiškumu Vakarams.

Net esą planuojama Jordanijos karalių Husseiną nuverst. Nėra abejonės, kad Maskva tuos neramumų židinius Artimuose Rytuose iš pasalių tyčia dar kursto. Bet padėtis dabar yra tokia, kad kils kad ir siauros apimties karas vargu ar duotų "lokalizuojamas". Tad galų gale nuo "didžiųjų" priklausys, kiek jie leis "mažesniems" kariniai pasireikšti.

Realiai apžvelgiant dabartinę pasaulio politikos raidą, tenka konstatuoti, kad santykiuose tarp dviejų didžiųjų "blokų" įtempimo ženklų matosi daugiau, negu atoslūgio. O pats būdingiausias faktas tai tas, kad abi pusės šiuo metu dar veikia ginkluojasi, ne-gu bet kada anksčiau po karo.

— ★ —

Chruščiovas pastarosiomis savaitėmis pakartotinai suteikė pasikalbėjimus įvairių šalių laikraščiams. Visus jo pareiškimus galima suskirstyti dviem požiūriais: iš vie-

nos pusės jis nesiliauja didžiavęsis naujomis sovietų raketomis ir iššautais į erdvę žemės palydovais, kartu grąsindamas savo priešams triuškinančiais smūgiais, o iš kitos pusės trimituoja taikos ragais, nukreiptais ypatingai į Vašingtono pusę. Iš vienos pusės jis kaltina JAV-es, kad jos siekiančios išplėsti savo įtaką ir Artimuose Rytuose ir apskritai pasaulį užvaldyti, o iš kitos pusės Chruščiovas kviečia Ameriką eiti su Sovietais lenktynių balistinėmis šaudmenimis ir net... dulkių siurblių bei radijo aparatų gamyboje. Iš vienos pusės jis kviečia sutarti, kad kiekviena tauta turėtų teisę savo likimą pati apspręsti, o iš kitos pusės jis nė vienu žodeliu neužsimena, kaip grąžinti apsisprendimo teisę pačios Maskvos pavergtoms tautoms, pvz., Pabaltijo kraštams.

— ★ —

Ko siekia Maskva? Daugumas komentatorių sutaria nuomone, kad Maskva siekia tiesioginių dvišalių derybų su Vašingtonu. Sovietų idealas: susitarti su amerikiečiais ir "pasidalinti" su jais pasaulį. Du didžiūnai visa apspręsti, visam vadovauti. Tačiau, Vašingtonas iki šiol neparodė noro daryti su Sovietais tokį pasaulio apimties "biznį". Amerika skaito, kad taikos išlaikymas yra visų tautų reikalas.

OKUPUOTOJ LIETUVOJ

PER VILNIAUS RADIJĄ, IŠ "TIESOS" IR KITŲ SALTINIŲ

★ "Žvejo sūnūs" lietuvių kalba. Lietuvos kino studija baigė įgarsinti tą latvių filmą lietuvių kalba. Tai esąs 22-as filmas šiais metais, sinchronizuotas lietuvių kalba.

★ Iš Kolumbijos į Lietuvą sugrįžė Pranas Radzevičius, Aleksandras ir Agota Stoniai.

★ Grįžusi iš Argentinos jau spėjo nuvežti į Kazachstaną. Vilniaus radijas perdavė pasikalbėjimus su Bronium Zuloniu, prieš kurį laiką grįžusiu iš Argentinos, o dabar dirbantį viename Vilniaus fabrike. Pasirodo, kad šitas repatriantas tuo tarpu jau buvo nuvežtas į Kazachstaną darbams. Dabar vėl Vilniuje. Vakaraus mokosi darbo jaunimo vidurinėje mokykloje. — Kai kurie sugrįžėliai, nors "įdribinti", bet dar neturi buto, tad gyvena viešbutyje.

★ "Rūtos" saldainių fabrikas šiauliuose praeityje turėjęs daug bėdų, pranešė Vilniaus radijas lapkričio 15 d. Normaliai dirbti fabrikui kliudė kuro ir žaliavų stokas. Net vandens trūkdavo. Dabar statoma nauja katilinė. Ir gamyba auganti, šiemet pagaminsią 50 tonų gaminių daugiau, kaip perėjusiais metais. Vyr. inžinierė Stankienė nusiskundė, kad valdyba nepatvirtina skardos kai kuriems pastatams uždegti...

★ Lietuviškas svietas išvežamas t.k. į Vokietijos sovietinę zoną, į Lenkiją ir Čekoslovakiją.

★ Biržų rajono girininkijoje lapuočių ir spygliuočių medeliai naujai apsidinta apie 500 hektarų.

★ Kaip anksčiau Stalino, taip dabar Chruščiovo kalbas "nagrinėja". Vilniuje ir kituose miestuose įvyko komunistų partijos propagandistų seminarai, kuriuose jie

apmokomi, kaip Chruščiovo kalbas perteikti mitinguose.

★ "Pratina prie terliojimo". Vyr. inžinierius ekonomistas K. Bindorius "Tiesoje" rašo: "Mūsų fabriku gaminamas plonas sugeriamasis popierius, nusauginant raštą, visuomet daugiau ar mažiau jį supta. Tai be reikalo nervina plunksnos darbuotojus, o moksleivius nenorom pratina prie "terliojimo". Nejaugi mūsų popieriaus fabrikai negali pagaminti gero sugeriamojo popieriaus?"

Atrodo, kad ne.

★ Sovietinis pašto ženklas, vaizduojantis Lietuvą, išleistas ryšium su Spalio revoliucijos sukaktim. Lietuviško peizažo fone atvaizduota mergina tautiniais drabužiais ir respublikos herbas. Lietuvių ir rusų kalbomis užspausdinta "Lietuvos TSR-ka".

★ 1956 metais Lietuvos respublikos prekybinės organizacijos gyventojams pardavė: daugiau kaip 2.000 motociklų, beveik 53.000 dviračių, apie 35.000 radijo imtuvų, 1.200 televizijos aparatų, daugiau kaip 13.000 foto aparatų.

★ "Komjaunimo Tiesos" žiniomis, Kazachstano žemės ūkio dirbą 2.000 Lietuvos jaunuolių. 1.200 jaunuolių ir merginų tiesia geležinkelius. 5.000 Lietuvos jaunuolių padėjo šią vasarą nuimti derlių 600.000 ha plote. Lietuviai Kazachstane suarę 64.000 ha dirvų.

★ Panevėžyje dabar esą 100 gydytojų, pranešė Vilniaus radijas.

★ 7 valandų darbo diena bandoma įvesti šiaulių dviračių fabrikui, kur kuriuose skyrėsi. Bet pasirodo, kad darbininkai yra vertinami per 7 valandas atlikti tokias pat darbo normas, kaip per buvusias 8 valandas.

£ 170 mil. plyšys biudžete

Australijos ekonomikos ekspertai teigia, kad šiais finansiniais metais Australijos išdo pajamos už vilną, palyginus su praėjusiais metais sumažės £ 120 milijonų. Priežastis: mažiau užauginta vilnų, apie 17% krito kaina. Nurodoma, kad išdo pajamos iš eksporto sumažės £ 170 mil., nes mažiau bus gauta taip pat už kviečius, miltus ir kitus žemės ūkio produktus. Nežiūrint į tai, už vilną numatoma gauti £ 370 mil. Dėl vilnos, kviečių ir kitų žemės ūkio gaminių eksporto sumažėjimo daugiausiai kaltos sausros.

INDONEZIJOS PROBLEMOS

JAVA RAUDONŲJŲ RANKOSE. LAUKIAMA, KADA VISĄ INDONEZIJĄ UŽVALDYS KOMUNISTAI.

Pasaulio dėmesio centre atsידūrė Indonezija. Ir visai pagrįstai į ją susirūpinę žiūri ir Vakarai ir Rytai, nes vieni laukia, kada Indonezija atsidurs komunistų kontrole, o kiti, taip pat nekantraudami, žvalgoi, ar pasiseks jų draugams įvykdyti perversmą ir pasigrobtį valdžią.

Viskas vyksta vardan laisvės. Indonezijos vyriausybė nori išlaisvinti olandų valdomą Vak. Gvinėją (Iraniją), o komunistai visą Indoneziją nuo pačių indonezų išrinktos vyriausybės.

Jau kiek anksčiau komunistų vadovaujamos darbininkų unijos atėmė iš olandų jų bankus ir kitas prekybos bei pramonės įstaigas, o dabar pradėjo nusavinti ir žemes. Paskutinis komunistų reikšmingas žingsnis — jie savo kontroliu perėmė visą Javos salą, turtingiausią Indonezijos sritį. Laukiama, kad jie mėgins pasiglemžti ir visos Indonezijos valdžią.

Djakartos vyriausybė rimtai susirūpino, nes komunistų vadovaujamos unijos pradėjo vartoti jėgą ir smurtą. Jos išsprogdino didžiulį amunicijos sandėlį, norėdamos padaryti mažai vieksmingą armiją, kuri nepritaria komunistų savališkiems žygiams.

Australijos vyriausybė Indonezijos įvykius seka su dideliu susidomėjimu, o užsienių reikalų ministras R.G. Casey pareiškė, kad Indonezijos krizė gali sudaryti pavojų Pietryčių Azijos taikai.

Indonezijoje yra apie 300 Australijos piliečių. Pavojaus atveju jie būtų evakuoti. Nurodoma, kad evakuojamiems iš Indonezijos olandams būsią parūpinta pastogė 10.000 žmonių, panaudojant kariuomenei priklausančias stovyklas, kuriose kiek anksčiau gyveno mes ir kitų kraštų pokario ateiviai.

Australiją nuo Indonezijos skiria apie 400 mylių vandens juosta. Pagal Kolombo planą, Australija Indonezijai suteikė £ 1.750.000 paramą.

IR VEL NEPASISEKĖ

Pereitą savaitę amerikiečiai mėgino paleisti drbtinį žemės palydovą. Bandymas nepasisekė — įvyko sprogimas "žemės palydovui" nepakilus nuo žemės. Tokių bandymų būvę ir anksčiau.

● Čekoslovakija Egiptui suteikė 20 mil. svarų paskolą pramonės plėčiai.

J. M. BACHUNAI AUSTRALIJOJ

Š.m. gruodžio mėn. 8 d. "Mariposa" laivu į Australiją atkeliavo žymus Amerikos lietuvių visuomeninkas Juozas Bachunas (Bačiūnas) su ponia. Sydnėjaus uoste juos pasitiko ALB Krašto Valdybos pirm. St. Kovalskis, vicepirm. B. Daukus, ALB Sydnėjaus Apyl. pirm. Vyt. Bukevičius ir būrelis sidnėjiečių, kurių tarpe buvo lietuvių JAV-bes ir jau iš anksčiau pažinusiųjų p.p. Bachunas.

Iš uosto palydėti į "Australia" viešbutį, dar vandenyno vėjo neatsikratę, vos spėję persirengti p.p. Bachunai skubėjo į melburniečių dainorių koncertą, į kurį pakvietė juos sutikusieji sidnėjiečiai ir Melbourne Dainos Sambūrio adm. L. Baltrūnas.

Koncerte p.p. Bachunai susipažino su keliasdešimt sidnėjiečių lietuvių ir gavo daug kvietimų pavišėti jų namuose. Koncertui pasibaigus, J. Bachunas pasveikino savo ir žmonos vardu Sydnėjaus lietuvių ir atvežė linkėjimus bei sveikinimus Amerikos Lietuvių Bendruomenės, kurios pirmininkas p. Barzdukas p. Bachuną prašė perduoti Australijos lietuviams. Savo žodyje J. Bachunas pasidžiaugė gražiu koncertu, o dėkodamas dirigentui ir chorisams pažymėjo, kad jam šį kartą pasisekė, nes jis į lietuviškų koncertus dažnai šimtus mylių važiuodavęs, o čia tik keliasdešimt žingsnių nuo viešbučio iki salės teriškė paėjėti. Apgailėjęs, kad negalėjęs atvežti kokio amerikiečių lietuvių choro, tad noris bent iš dalies atsilgynti ir pažadėjo parodyti spalvotą garsinį lietuvišką filmą, kurį pademonstruos (jei bus gauti aparatai) ir Sydnėje, ir Canberroje, ir Melbourne, ir Adelaidėje.

★

Pirmadienį p.p. Bachunai pradėjo lankyti sidnėjiečius lietuvius. Pirmas vizitas teko p.p. Daukams (Yagoojui), kur inž. B. Daukus pakvietė prie pietų stalo ilgesniam pokalbiui susitikti su ALB Krašto Valdybos pirmininku St. Kovalskiu ir ponia, ALB garbės nariu Ant. Bauze ir ponia ir "M.P." redaktoriu. Jaukioji šeimininkė nuotakoj praleista popietė bekalbant apie Australijos ir Amerikos žemynuose įsikūrusių lietuvių gyvenimą.

Gruodžio 10 d. J. Bachunas susitiko su keliolika sidnėjiečių Emil. Kolakausko namuose (Auburne), kur vyrų draugijoje pokalbiai lieto daugiausiai politinius klausimus.

Gruodžio 11 d. p.p. Bachunai viešėjo p.p. Bauzių namuose (Bardwell Park). Čia susitiko su keletu naujųjų ir senųjų Australijos lietuvių (Jonu Kelertu, Ksaveru Skėriu, į šį kraštą atvykusiais prieš daugelį metų) J. Bachunas itin gyvai domėjosi K. Skėrio pasakojimais apie knygnešius laikus, o su V. Šliogeriu rezgė pokalbius apie Lietuvos laisvės kovas.

J. Bachunas gyvai domisi lietuviškosios spaudos reikalais ir ekonominiu lietuvių gyvenimu. Jis lankėsi šio laikraščio redakcijoje, "Minties" spaustuveje, "Balties" b-vės krautuvelyje Cabramattoje ir kt. J. Bachunas, aktyvus Amerikos lietuvių spaudos bendradarbis, pats leides ir redagavęs laikraščius bei knygas, aiškino Australijos lietuvių spaudos egzistencijos sąlygas, o kaip senas spaustuvininkas (jis ir dabar savo vasar-

vietėje — Tabor Farmoje — turi spaustuve), su "Minties" savininku Pr. Nagiu surado daug bendros šnekos. Apžiūrėjęs "Balties" krautuvelyje, su jos vedėju J.P. Kedžiu ir ponia, gerą valandą prašnekučiavo apie prekybinius ir kitokius, mus visus dominančius, reikalus.

J. Bachunas vizitavo Sydnėjaus liet. kapelioną kun. P. Butkų. Gruodžio 12 d. buvo pakviestas į ALB Krašto Valdybos posėdį, kuriame dalyvavo, šalia Krašto Vobos narių, Krašto Kontrolės Komisija, Sydnėjaus, Bankstowne, Cabramatto apylinkių v-bų pirmininkai ir šio laikraščio redaktoriai.

Krašto Valdybos pirmininkas supažindino svečią su Australijos Lietuvių Bendruomenės organizacine struktūra ir, apamai, lietuvių kultūrinio, visuomeninio ir kitokio reikšmės šlame krašte. J. Bachunas davė platų Amerikos lietuvių organizacinio gyvenimo vaizdą. Vėliau, klausimų-atsakymų formoje, pasiryškinta ekonominiai, socialiniai, politiniai bei kiti reikalai, lygiai rūpi ir amerikiečiams ir australiečiams lietuviams.

Prieš išvykdamas iš Sydnėjaus, J. Bachunas numatė aplankyti dar keletą lietuvių šeimų, apžiūrėti lietuvių namus centre ir Bankstowne ir dalyvaus gausnesniam sidnėjiečių susibūrimui Estų namuose, kur rodyš iš Amerikos lietuvių gyvenimo filmą.

Iš Sydnėjaus p.p. Bachunai applanys Canberros lietuvių, o gruodžio 18 d. bus Melbourne, iš kur gruodžio 26 d. atskris į Adelaidę. Sausio 1 d. grįš vėl į Sydnę, iš kur sausio 3 d. išplauks laivu į N. Zelandiją, aplankyti ten gyvenančių lietuvių. (jk).

ARESTUOTAS PREZIDENTAS SOEKARNO

Gruodžio 13 d., baigiant spausti laikraštį, gauta žinia, kad Indonezijos prezidentas Soekarno nušalintas ir laikomas namų areste. Vyriausybės pareigas eina 3-jų asmenų grupė, į kurią paskirti ministras pirm. Dr. Djundua, buv. viceprezidentas dr. Hatta (kietas antikomunistas) ir kariuomenės štabo viršininkas gen. Nasution.

Perversmą įvykdė antikomunistai nusistatęsi kariuomenė. Soekarno buvo žinomas kaip prokomunistas.

PAVERGTŲJŲ EUROPOS TAUTŲ DELEGACIJA VASINGTONE

Pavergtųjų Europos Tautų delegacija buvo nuvykusi į Vašingtoną ir spalio 25 d. priimta augstų JAV užsienio reikalų ministerijos pareigūnų, kuriems pateikė PET nusistatymą ryšium su Sov. Sąjungos koegzistencijos ofenzyva Jungt. Tautose. Delegacijoje dalyvavo PET Gen. komiteto pirmininkas dr. V. Masens, PET Polit. komisijos pirm. V. Sidzikauskas, Gener. Komiteto narys dr. P. Zenkl (Čekoslovakija) ir Lenkų delegacijos pirmininkas Stefan Korbonski.

● Maskvoje pasirašytoje 12 komunistinių kraštų bendroje deklaracijoje nėra Jugoslavijos parašo. Manoma, kad Maskva pradės "šaltąjį karą" prieš Titą.
● Romoje plačių uždegimų mirė garsusis italų dainininkas Benjamino Gigli.

Op Op, Kas Ten?

KONCERTAS, KURIAME ŽMONĖS VERKĖ IR JUOKĖSI, IR APIE KURĮ DAR ILGAI KALBĖS SIDNĖJISKIAI LIETUVIAI.

Jie skrido lėktuvais ir traukiniais važiuo, kol pasiekė Sydnejaus miestą. Paskui jie vėl važiuo traukiniais, autobusais ir pėsčių kuniavo, kol pasiekė namus, į kuriuos jie buvo pakviesti priimti galvas trumpam poilsiui. Bet, ach, kiek čia to poilsio jie ir beturėjo: šeimininkai, sulaukę miegų svetelių, atidarė širdis ir indaujas. Tad kitas, vos valandėlę menką snūselę, jau ir dairėsi, kur tas Camperdownas beesas — lietuviams pamaldose juk pažadėta pagiedoti!

— x —

Sekmadienį, toli dar prieš 12 valandą, šventoris knibžda — tiek svieto susirenka, paprastai, čia tik per didžiąsias šventes. Bažnyčioje kitiems ir vietos atsistoti pritrūko. O telpa beveik 400 žmonių.

Sidnėjiškis Br. Kiveris pravirgo vargonėlius. Suaidi giesmė, antra. Maldai sunkiai susikaupti suoluo- se sėdintieji — galvos vis gręžiasi, nes žmonės sidnėjiškiai nori ir pamatyti senai lauktuosius Melbourn dainorius, besiskardenančius ten augstai, kur vargonėliai virksnoja.

Į sakyklą pakyla kun. P. Butkus. Pamokslas. Sydnejaus lietuvių kapelionas, tarsi iš savo ir savo parapiečių širdžių imlioja žodžius, piną juos į sakinius atiduodamas duoklę lietuviškai giesmei ir dainai, kuri šiandien, kaip ir visais laikais, lietuvių guodžia, gaivina ir didžiame nuopuolyje jėgų gyventi teikia. Jis dėkoma melbourniekiams, nepabūgusiems tolimo kelio, dėkoma jiems už jų gražias giesmes, prašo Augščiausiojo palaimos jų gyvenime ir ateities darbuose.

Pamokslininkas grįžta prie altoriaus ir graudžią rimtą suplėdo Petro Morkūno solo giesmė apie skaismo suspaustą širdį, paguodos įieškančią maldoje. Vėl choras gieda — švelniai, subtiliai — teka ramiu upeliu, tai galinai aidai visoje bažnyčioje, pro atdaras duris išsiveržia australiškan šventoriun ir gatvėn.

— ★ —

Australia Hall. Dar toli prieš koncerto pradžią pradėjo rinktis žmonės iš viso Sydnejaus ir priesmiesčių. Lygiai 6 val. Albertas Čelna buvo frake ir veik puskapis melbourniečių stovėjo scenoje — jų, pasirodo, punkualių esama. Bet į salę vis dar plūdo žmonės. Tad Sydnejaus Apylinkės valdybos pirm. inž. V. Bukevičius ir šokosi prašyti, kad dar palauktų, kad neatskleistų uždangos.

— ★ —

Prasiskleidus uždangai, Melbourn dainoriai pasveikinami karštais plojimais. Tautiniais drabužiais moterys ir baltais marškiniais vyrai. Išoriškai choras atrodo šauniai, bet kaip dainuos, galvoja bažnyčioje nebuvusieji.

Anglijos himno išsklausėm stovėdami. Patogiai sėdėjom, kitas ir asarą nubraukė, giedant Mažosios Lietuvos himną "Lietuviai esame mes gimę". Jis nuskambėjo galin- gai ir paguonanti.

Prie garsintuvo Alena Karazijienė — simpatiškas veidas, maloni šypsena ir gera dainuotė dainos interpretacija — pranešėją palydime katutėmis.

Ir jauti, kad išnyko uždanga tarp scenos ir salės, kad ištyrė visi ledai tarp klausytojų ir dainininkų, kad visi gyvena vienu jausmu, viena pakilia nuotaika.

Kaista nuo plojimų delnai ir, at- rodo, kad kiekviena daina skamba dar sultingiau, dar labiau pagau- nančiai. Jau prasideda reikalavimai kartoti. O kai nuskamba, vietomis iki sopulingo griaudi "Šiaurės pašvaistė" (žodžiai B. Brazdžio- nio, muzika St. Sodeikos), kilo to- kia plojimų audra, sidnėjiškiai pa- sirodė tokie nenuolaidūs, kad A. Čelna suprato, jog nuo kartojimo neišsikuks. Ir "Šiaurės pašvaistė" girdėjom du kartus.

x

Irena Zableckytė piano solo pa- skambino Schuberto Imprompto ir [Kar] Reber Prisiminimus. Pianis-

tei pilnai išvystyti savo sugebėj- mus neleidė soliniam skambinimui netinkamas instrumentas.

Pasikeitė dekoracija. Juodais kostiumais, gražiai išsiriakio vy- rų choras. Jis padainavo 3 dainas. Po J. Žilevičiaus "Op op, kas ten, Nemunėli?", J. Žilevičiaus "Oi, kad išauštų" solo partiją atliko H. Paškevičius, o J. Švedo "Baltos gė- lės", solistas P. Morkūnas. Šias abi dainas ir vėl reikėjo kartoti.

— ★ —

Antroji daly scenoje pamatė- me puošniom baltom sukniom šaunių moterų rinktinę. Jų choras padai- navo taip pat 3 dainas. Ir jos (o ko jos taip gražiai ir švelniai, lyg širdį glostytų, dainavo!) neišsi- ku nuo kartojimo, nes kiekviena jų daina buvo viena už kitą gra- žesnė, bet bene labiausiai visiems patiko "Miegok karalaitė" (žodžiai J. Dagio, muz. Mozarto) ir "O naktuje" (žodž. P. Rūtenio, muz. J. Offenbacho).

Argi reiktų kalbėti, kad miš- riam chorui antrą kartą pasirod- žius, beveik kiekviena daina buvo lygiai karštai nuplojama, o bene daugiausiai St. Šimkaus "Vėjo dukra" ir Paulausko "Jūreivių maršas". Žinoma, neapsieita be kartojimų ir ši kartą.

Mišrus choras padainavo 13 dai- nų.

Koncertas baigtas Tautos him- nu.

— x —

Gražiais žodžiais sidnėjiškių vardu padėjojo ALB Sydnejaus Apylinkės valdybos pirm inž. Vyt. Bukevičius, o gėlių gavo ir diri- gentas ir dainininkės.

Į koncertą pasijęs atvykti ame- rikietis lietuvis J. Bachunas su

žmona, savo trumpame sveikinimo žodyje pasidžiaugė reta proga iš- girsti tokį puikų koncertą ir tai jau pirmąją dieną, vos išlipus iš laivo. Šia proga jis perdavė sid- nėjiškiams Amerikos Lietuvių Bendruomenės pirm. Barzduko sveikinimus Amerikos lietuvių vardu.

Melbourn Dainos Myletojų Sambūrio vardu kalbėjo adm. L. Baltrūnas. Padėkojė už suteiktą proga koncertuoti Sydnejuje, ug- dant lietuvišką dainą ir skleid- žiant jos grožį, kvietė Sydnejaus Dainos chorą atvykti koncertuoti į Melbourną. Šiam kvietimui drau- giškais plojimais pritarė visi Mel- bourn dainoriai ir jų dirigentas

x

Galima ir baigti įspūdžius apie šį retą ir ilgai neužmirštamą įvykį. Bet norisi dar pasiguosti, jog kurią dieną ir vėl, važiuosite traukiniais, ar skrisite lėktuvais, ar eisite pėsti, bet būtinai pasi- rodysite Sydnejuje ir padainosi- te.

Sakau, jeigu jūs nebūtumėte taip gražiai dainavę, jeigu ponia Karazijienė taip maloniai klėbju- si, tai ir nekviestume. Tad patys kalti, jei ir vėl turėsite baladotis šimtus mylių, naktis nemiegoti, darbo dienas prarasti.

x

Dėl laiko stokos, ir dėl kitokių svarbių priežasčių, nebuvo įmano- ma Melbourn dainorių sukvietti platesnio susipažinimo pobūvį. Tad čia pat, už scenos, "Dainos" choras pasivažiavo su melbourni- kiais alučių ir vaisvandenių, per- simetė žodžiu kitu, o P. Vaičaitis (melbournieškis) gabiai padekla- mo satyrinių eilėraščių. Pasirodo, kad Ant. Gustaitis populiarus ir Melbourn. Na, buvo dar padainuo- ti, bet jau be dirigento, dalyvau- jant sykiu ir melbourniekiams ir sidnėjiškiams.

J. Alonis.

Komunikatas

1957 m. lapkričio 17 d., Wa- shington'e, D.C. įvyko Lietuvos Laisvinimo veiknių pasitarimas, kuriame dalyvavo: L. Šimutis, dr. P. Grigaitis ir M. Vaidyla, ALTO Vykdomojo Komiteto nariai; dr. A. Trimakas, dr. J. Stiklorius ir H. Blazas — VLIKo Prezidiumo nariai; V. Sidzikauskas ir J. Au- dėnas — Liet. Laisvės Komiteto nariai; M. Kižytė — ALT Inform. Biuro direktorė ir K. Škirpa — VLIKo grupių konsolidacijai siek- ti komisijos pirmininkas. Be to, kai kuriuos klausimus svarstant, ir posėdį buvo atsilankę stebėtojų p. J. Kajeckas, Lietuvos atstovas Washington'e ir kan. dr. J. Končius, BALFO pirmininkas.

Pasitarimas, apsvaustęs esamą- sias Lietuvos laisvinimo sąlygas ir perspektyvas, konstatavo, kad pa- skutinieji įvykiai tarptautinėje po- litikoje pastatė laisvuosius Vaka- rus prieš naujas rimtas problemas, kurios skatina vakariečių santū- rumą Sovietų Sąjungos pavergtų tautų atžvilgiu. Tačiau prezidento D. Eisenhowerio paskutiniai pareiškimai, kad JAV sieks teisin- gos taikos, o taip pat atsakingų JAV pareigūnų pareiškimai lietu- viškoms veiksmams, rodo, kad pavergtųjų išlaisvinimas pasilieka vakariečių tarptautinės politikos siekimu, kurio teisingai neišsprend- dus negali būti visuotinės teisingos taikos ir saugumo.

Liet. laisvinimo veiksniai, įver- tinę dabartines sąlygas, kurios reikalauja iš jų Lietuvos laisvini- mo pastangų padidinimo ir veiklos glaudesnio koordinavimo, nusista- to Lietuvos laisvinimo siekti ir toliau kiekvienam veiksmui priema- mame sektoriuje visomis turimo- mis priemonėmis, atitinkamai ve- likiant laisvojo pasaulio vyriausy- bes, parlamentus ir viešąją opini- ją — prašant ir reikalaujant pa- vergtųjų kraštų laisvinimą laikyti teisėtu tarptautinės politikos tikslu ir jo siekti kiekviena proga, o taip pat, kai su Sovietų Sąjunga vedami bet kokie pasitarimai, de- rybės ar sudaromos sutartys.

Drauge su kitų pavergtųjų tau- tų veiksniais dėti pastangų per laisvųjų kraštų vyriausybes ir jų

delegacijas prie Jungtinių Tautų, kad Lietuvos kaip ir kitų pavergt- ų kraštų klausimas būtų įrašytas į J.T. dienotvarkę, siekiant priimti rezoliuciją, reikalaujančią išvesti iš pavergtų kraštų Sovietų Sąjungos kariuomenę, policiją ir jų administraciją, ir atstatyti jų kraštų nepriklausomybę.

Aktyviai dalyvauti Pavergtų Eu- ropos Tautų Seimo darbuose ben- dro išlaisvinimo tikslo siekiant, o taip pat kitose tarptautinėse orga- nizacijose, kurios Lietuvos laisvi- nimo pastangoms gali padėti.

Turint galvoje, kad artimesniųjų Lietuvos kaimynų — Vokietijos ir Lenkijos — politinės problemos ir ateitis yra susieti su Lietuvos ne- priklausomybės atstatymu, megsti irplėsti turimus ryšius su visų pa- vergtųjų kraštų egzistencialios veiks- niais, siekiant Lietuvos laisvinimo reikalui didesnės paramos.

Sustiprinti Lietuvos laisvinimo pastangas informacija svetimomis kalbomis, pirmoje eilėje dar 1958 m. vasario 16 dieną išleidžiant apie Lietuvą trumpą informacinį leidinį anglų kalba ir siekiant ar- timesnėje ateityje išleisti apie Lie- tuvą enciklopedinio pobūdžio ang- lų kalba knygą, kuri akivaizdžiau svetimosios supažindintų su Lie- tuva ir jos problemomis.

Pasitarimas, numatydamas Lie- tuvos laisvinimo akciją plėsti, su- stojo ties lėšų klausimu ir parei- škė įsitikinimą, kad plačioji lietu- vių visuomenė ir toliau savo para- ma ir aukomis remė Lietuvos lais- vinimo darbą. Visuomenę plačiau ir nuolat apie Lietuvos laisvinimo darbus informuoti, pasitarimas su- darė informacijų ir spaudos komi- siją, į kurią pakviesti: M. Kižytė, nuo ALTO; H. Blazas, nuo VLIKo ir M. Brakas, nuo L. Laisvės Ko- miteto.

Ypatingos svarbos teikiama ra- dijo informacijai ir pavergtą kraš- tą iš Europos per Vatikaną, Romos ir Madrido radio stotis, ku- rių išlaikymui ir darbo apimtį išplėtimui bus dedamos visos pa- stangos.

Veiknių pasitarimas kviečia ir skatina visuomenę keturisdešimtą- ją Lietuvos Nepriklausomybės su-

A. GUČIUVIENĖ ATISISVEIKINO

Š.m. gruodžio 1 d. Adelaidėje, Australia Hall, žinoma ir mėgiama dainininkė ponia A. Binkevičiūtė — Gučiuvienė, Adelaidės lietuvių visuomenė davė atsisveikinimo koncertą. Šiame koncerte, kurio pelnas paskirtas Adelaidės lietuvių namams, be A. Gučiuvienės dar dalyvavo smuikininkas Pr. Matiukas, pianistė D. Oldham ir 2 metus dainavimą pas A. Gučiuvienę studijavusi A. Uknevičiūtė.

Koncerto programą sudarė G. Faure "Crucifix" ir W.A. Mozarto "Ave Maria" (duetu dainavo A. Gučiuvienė ir A. Uknevičiūtė, smuiku pritarė Pr. Matiukas), J. Žilevičiaus "Močiute širdelė". S. Cerimes "Savo sambandžia daina" (Uknevičiūtė), V. Jakubėno "Pa- saka" (piano solo D. Oldham), K. V. Banaičio "Atsiminimai" ir J. Gruodžio "Ko čia taip ilgu" (A. Gučiuvienė), A. Raciūno "Nesi- leiski saulute" (smuiku solo Pr.



Matiukas). Pirmoji koncerto dalis buvo užbaigta dviem laudies dai- nom ("Miegužėlio noriu" ir "Pjaun broliukai"), kurias duetu padaino- va A. Gučiuvienė ir A. Uknevi- čiūtė.

Antroje dalyje A. Uknevičiūtė padainavo dvi arijas (iš "Toskos" ir "Karmen"), Pr. Matiukas J. Svendsen Romansą ir smuiku pri- tarė A. Uknevičiūtei dainuojant J. Messenet Elegiją ir F. Mendel- sonno Venecijos dainą. Po to se- kė D. Oldham piano solo (J. Brah- ms Rapsodija g-moll). A. Guči- uvienė dainavo (smuiku pritariant) H. Bemberg Indų dainą ir iš P. Čaikovskio "Orleano Mergelės" operos Jeanne d'Arc ariją.

Koncertas buvo baigtas A. Gu- čiuvienės ir Uknevičiūtės duetu (Rubinstein: Angelas ir Chopin: Ruduo). Iš augščia paduotos programos lengva įsitikinti koncerto apimtį, platumą ir gilumą. Ištikrųjų tai buvo koncertas, kokio Adelaidės lietuvių visuomenė ligšiol negirdė- jo. Jeigu ponia Gučiuvienė nepa- keis savo nuomonės, Adelaidė, ku- ri dar ne taip senai didžiavosi sa- vo dainininkėmis (Gučiuvienė, Va- siliauskienė, Rūkstėlienė) savo tarpe turėdus tik ponia Vasiliaus- kienę (Rūkstėlienė išvažiavo į Ameriką). Gaila, ir ponia Vasiliau- skienė pastaruoju laiku kviečia- ma dažniau koncertuoja svetur, negu Adelaidėje.

Grįžtant prie koncerto, tenka su dideliu malonumu pabrėžti, kad visi jo dalyviai davė visa, ką jie galėjo geriausio duoti. Ypač įspū- dingai praskambėjo Jeanne d'Arc arija, ir visi suprato, kam yra ski- riami ir kam sakomi tie švelnūs ir mylinti atsisveikinimo žodžiai. Sa- lėje daugis verkė: ir kodėl ponia Gučiuvienė pasitraukia? Ir šis puikus jos dainavimas šiame kon- certe ištikrųjų bus jos 25-rių me- tų dainavimo karjeros apvainika- vimas?

Ir smuikininkas Pr. Matiukas, ir pianistė D. Oldham (nuoširdi lietuvių draugė), ir A. Uknevičiū-

kakti kuo iškilmingiau ir prasmin- giau visame pasaulyje minėti ir ta proga sukaupti dvasines ir medžia- gines jėgas Lietuvos laisvinimo kovai tęsti, iki visiškai Lietuvos laisvės ir nepriklausomybės atsta- tymo. E.

tė darniai papildė ponios Guči- uvienės atsisveikinimo koncertą.

Jauna dainininkė A. Uknevičiū- tė, po dviejų metų pasirušimo, kiek galėdama derinosi prie igu- dosių menininkų, bet, kaip pasi- rodė, dviejų metų dar nepakanka nors ir turint balsą. Jos balso valdymas (ypač augstose gaidose) turi sprendžiamos reikšmės — jei- gu dainininkė norės toliau tobulė- ti, turės dar daug dirbti ir ilgai dainavimą studijuoti. Nėra abelo- nės, kad turėsime progos išgirsti A. Uknevičiūtės tikrai jau diplo- minį koncertą.

Publika karštai plojo. Visi kon- certo dalyviai, tikra to žodžio pras- me, buvo paskandinti gėlėmis ir ap- krauti dovanomis, o Adelaidės Lie- tuvių Sąjungos pirm. V. Raginis nuoširdžiai padėkojo koncerto ren- gėjams, pabrėždamas, kad tokio puikaus koncerto adelaidiškiai lig- šiol tikrai nebuvo girdėję.

Kai tik prieini prie visuomenės, prie mielojo lietuvių kap žiūrovo ir klausovo reagavimo, taip ir springsta gerkle: apie koncertą ir jo lygį, ir kad jis ne eilinis, visi iš anksto gerai žinojo, bet ėmė ir atsirado viena kliūtis — buvo karš- ta diena ir žmonės patinęjo iš pajūrio ar miško anksčiau parva- žiuoti. Dėl to atvyko tik pusė, kiek galėjo salėje sutilpti. Gal šis toks visuomenės abejingumas ir yra viena iš priežasčių, kodėl pasi- traukia ponai Gučiai iš meninės veiklos vieškelį?

L-s

GINČAS DĖL REALIZMO

LIETUVIŲ LITERATŪROJE

Valstybinė grožinės literatūros leidykla neseniai išleido V. Za- borskaitės knygą "Realizmo klau- simai" (Vilnius 1957. 229 p.). J. Kaminską, knygą recenzuodamas rašytojų žurnale "Pergalėje" (9- me nr.), neapsieina be kritiškų pastabų. Nors ji ir pati pripažįs- tanti, kad realizmas lietuvių lite- ratūroje turėjo senas ir tvirtas, K. Donelaitį siekiančias tradicijas, ji per drąsiai teigianti, kad tasai realizmas ir literatūrinę kryptį su- siformavęs tik dabar. Kaminską šia paminei kritinio realizmo ats- tovus Kudirką, Žemaitį, Lazdynų Pelėdą.

"D a g e n s N y h e t e r"

(Stockholme) pasisako Pabaltijo reikalais, pabrėždamas viltį, kad Pabaltijo tautos vėl atgaus laisvę ir nepriklausomybę. Pabaltiečiai egz- ilėje atlieka svarbų uždavinį. "Supažindindami mus su komunis- tine tironija, jie padeda mums įsisąmoninti tikrą laisvės vertę".

"F e r n d e r H e i m a t"

(Salzburge) š.m. 10.27 nr. atsi- spausdino iš "Elta-Pressedienst'o" straipsnį apie tai, kaip Lietuva buvo susuvietinta, be to, kai ku- rias pagrindines žinias apie Lie- tuvą.

"G e n e r a l a n c e i g e r"

(Bonn) spalio 2 d. aprašė Lietu- vių studentų sąjungos konferenci- ją Annaburge, duodamas antraštę "Ir pabaltiečiai kovoja už savo tė- vynę".

"F r a n k f u r t e r A l l g e m e i n e"

IX. 28 atspaus- dino recenziją trijų skilčių antraš- te "Lietuva po magišku padidinio stiklu". Autorė Helene Henze re- cenzuoja Česlovo Milozo romaną "Dolina Issy", kuris neseniai išėjo Vak. Vokietijoje vokiečių vertime. (Czeslaw Milosz: "Tal der Issa"). Iš lenkų kalbos vertė Maryla Rei- fenberg. Išleido: Verlag Kiepen- hauer & Wisch, Koeln-Berlin, 1957 m. 276 pusl. Kaina 15,80 DM). Ro- mane vaizduojamas gyvenimas Lie- tuvos provincijoje, žiūrint, žino- ma, kiek tiek per lenkų aplinku- mos žmogaus prizmą. Knyga re- cententės įvertinama teigiamai.

"O s t b r i e f"

(Ostdetsche Akademie Luenburge leidžiamas mėnesinis žurnalas), 26-me nume- ryje plačiau pasisako Baltijos jū- ros temomis, nušviesdamas ypač

Partija Ir Kariai

KĄ PASAKOJA PERBĖGĖS SOVIETŲ JŲRŲ KARININKAS

Lapkričio 14 d. Muenchene spau- dos atstovams prisistatė perbėgęs į Vakarus buv. Sovietų Sąjungos karo laivyno jūrų vyr. leitenantas Ljev Ivanovič Predetčevskis, 30 metų amžiaus. Kilęs iš Jaroslavo. Baigęs technikumą ir Frunzės jū- rų karo akademiją hidrografijos fakultetą. 1955 m. įstojęs į komu- nistų partiją. 1956 m. dalyvavęs specialiose kursuose jūrų kari- ninkams. Tarnaudamas karo lai- vyne, dalyvavęs įvairiose ekspedi- cijose šnipinėti svetimų valstybių pajūrius. Vykdydami tas špiona- žines užduotis jūrų karininkai bū- davo aprūpinti klastosiais doku- mentais, civiliais drabužiais ir plaukdavo kartu su prekiniais laivų igulomis. Pavyzdžiui jam tekę da- lyvauti Turkijos pakraščiu ištyri- me, karinių medžiagų Sirijai trans- porte ir pan. Kai iš Sovietų Są- jungos į Ispaniją buvo grąžinami ispanai vaikai našlaičiai, juos lydė- jusieji laivų igulų nariai turėję uždavinį ištirti Ispanijos pajūrius. Apskritai, sovietų prekiniai ir ke- leiviniai laivai, plaukiojantieji į užsienį, panaudojami jūrų špiona- žui.

Pabėgėlis karininkas atsakė į ei- lę klausimų. Tarp kitko buvo pa- klaustas, ar galimas sukilimas So- vietų Sąjungoje? Į tai atsakė, kad Berijos nuvertimo metu, kada pa- dėtis krašte buvo kiek pašiļiusi, sukilimas būtų turėjęs šansų. Chruščevo padėtis esanti kiek su- stiprėjusi ir šiuo metu apie kokį nors sukilimą negali būti nė kal- bos.

Maršalo Zukovo nuvertimas ka- rininkijoje išsukaus didelį nepa- sitenkimą. Malinovskis, jo įpėdi- nis, esąs aklas Chruščevo įsaky- my vykdytojas. Dėl grėšiančio ka- ro plinta prislėgtos nuotaikos. Kariai ir toliau nusistatę prieš partijos politikus.

Sov. Sąjungos gyventojus apė- musi apatija. Jie abejingai žiūri į vyriausybės ūkinis eksperimentus. Net ir sušvelnėjusi mitybos krizė gyventojų nuotaiką nepagerinusi.

Sovietai stiprina karo laivyną ir ypač povandeninių laivų laivyną. Dalis tų laivų turi raketinius įre- ngimus. Karo laivynas esąs prita- kytas labiau puolimui, o ne gyny- bai. Elta.

KITI APIE MUS

Maskvos pastangas tąją jūrą ne- uatiliuoti. Baltijos jūrą turinti reikšmės netik kariniu strateginiu atžvilgiu, bet dar labiau politiniu požiūriu. Pabaltijo erdvėje tarp Suomų įlankos ir Luebecko vokie- čiai, lenkai, lietuviai, lat- viai ir estai yra pajungti sovieti- niam režimui, pažeidžiant tų tau- tų teisę į laisvą apsisprendimą. Sovietų pastangos neutralizuoti Baltijos jūrą siekia ne taikos įgy- vendinimo, bet dar didesnio iš- viešpatavimo toje jūroje ir toles- nio Pabaltijo tautų pavergimo. Straipsnio autorius, Gunter De- cker, apgali, kad vokiečių visu- menėje į tai per mažai kreipiamas dėmesys. Autorius baigia: "Balti- jos jūra šiandien yra neutaikios jūra. Ji gali pasidaryti 'taikos jūra' tik tuomet, kai Baltijos tau- tų laisvė vėl bus atstatyta ir už- tikrinta".

SOVIETINĖJE DVASIOJE PARASYTA LIETUVOS ISTORIJA

Lietuvos valstybinė pedagoginės literatūros leidykla Vilniuje 35. 000 egz. tiražu išleido Juozo Jurgi- nio paruošta "Lietuvos TSR isto- riją". Tai esąs vidurinėms mokyk- loms pritaikytas trumpas Lietu- vos istorijos vadovėlis.

NAMELIAI MANO MIELI, MAN VISUR PATOGU, BET NIEKUR NĖR TIEK LAI- MĖS,

KAIP PO JŲSŲ STOGU — KIEKVIENAS LIETUVIS SAVO ĮNAŠAIS PRISIDEDA PRIE LIE- TUVIŲ NAMŲ ISIĞIJIMO!

„IMKIT MANE IR SKAITYKIT...“

Tokiais žodžiais kreipėsi į lietuvių skaitytoją pati pirmoji lietuviška knyga prieš keturis šimtus ir dešimt metų. Toks pat jos prašymas yra ir šiandieną. Tada ji buvo viena, o skaitytojų taip pat nedaug: jie turėjo išaugti, beskaitydami. Šiandieną knygų yra daug, bet skaitytojai mažėja — jie nyksta neskaitydami.

Keistas lietuviškojo skaitytojo būdas — juo knygos kelias sunkesnis, tuo labiau jis ją graibsto, perka ir skaito, juo knygos (ir apskritai spaudos) kelias laisvesnis ir lengvesnis, tuo abejingumas darosi skaitytojas. Gal nebus labai perdėta, jei pasakysime, jog lietuvis skaitytojas knygos vertę pamato tik vienokiais ar kitokiais „spaudos draudimo“ metais. Pirmaisiais komunistų okupacijos metais iš knygynų buvo bemaž išpiktos visos Nepriklausomybės metais užsigulusios ir dulkėmis apneštos šiek tiek lietuviškosios turinio knygos. O ką jau bekalbėti apie Maironio, Vaižganto ar Krėvės raštų tomus, kurie tirtę sutirpo. Vokiečių okupacijos metais, kaip vaistai pagal receptą, su didžiausiu taupumu išėjo visi universiteto ir kiti specialūs ir šiaip jau plačiai visuomenei „neįdomūs“ leidiniai. Už naujas knygas, kaip už vieną iš brangiųjų spekuliacijos prekių, buvo mokama kumpiais ir lašiniiais.

Kai tremtyje kursavo menkavertė markė, lietuviškoji tremties knyga, jei tik pralindo pro karinę cenzūrą, taip pat skaitytojo ilgai liekoti neturėjo — jos liekiojo skaitytojas.

Po II-jo pasaulinio karo didžiausia lietuviškos knygos rinka buvo ir tebėra Jungtinės Amerikos Valstybės. Čia persikėlė dalis tremtyje veikusių leidyklų, įsisteigė naujų, ir daugiausia grožinės literatūros derlius, jei ne pavadinimų gausumu, tai tiražu siekė vidutinį Nepriklausomos Lietuvos beletristikos bei poezijos egzempliorių skaičių. Tačiau paskutinieji metai darė vis liesnesi ir liesnesi. Keletas leidyklų užsidarė. Kitos šalia knygų ėmė verstis labiau perkama, kasdieninio vartojimo, preke, kad bent iš dalies dar palaikytų knygų leidybos vardą.

Turtėdamas ekonomiškai skaitytojas ėmė skursti kultūriškai. Šalia televizijos knygų lentyna ir vėl, kaip ir anais Vaižganto metais, pasidarė nežinomas baldas. Ar tai jau kelias atgal? Per drąsų tvirtinti. Tai priklausys ne nuo ko kito, kaip tik vien nuo lietuviškosios laisvojo pasaulio bendruomenės. Gali būti, kad ateinančiais infliacijos metais, kritus pinigų vertei, pakils knygos ir iš viso spausdinto žodžio vertė. Bet to laukiantis skaitytojas neturėtų per daug pasitikėti. Belaukiant pinigų vertės kritimo viena po kitos gali iškristi leidyklos. Reikia atsiminti, kad liet. knyga ir apskritai spauda neturi jokių kitų šaltinių savo egzistencijai kaip tik patį skaitytoją — periodinė spauda laikysis tol, kol turės prenumeratorių, knyga išeis tol, kol atiras pirkėjų, užtikrinančių bent minimalinį faktinių išlaidų padengimą. Nei leidėjas pelno, nei autorius honoraro nelaukia.

Vienoje tautoje kilo posakis, kad jos piliečių kultūringumas gali būti sprendžiamas pagal tai, kiek jie suvartoja muilo... Nenupraskime savo lietuviškos, kad ir nelabai, kultūros, svetimais, kad ir labai geros markės muilais! Jeigu patys vis mažiau turime laiko skaityti lietuvišką laikraštį ar knygą, atsiminkime, kad yra dešimtys ir šimtai tūkstančių skaitytojų anapus geležinės uždangos, kurių „skilviai nevirškinama“ ten brukama „komunistinio pašaro“ (žodžiai iš laiško) ir kurie išsilgę laukia lietuviškojo žodžio iš laisvojo pasaulio. Nebūkime savo spaudos Muravjovais! Palaikykime, kad lietuviškas spaudos žodis ne tik būtų gyvas, bet kad vis labiau augtų ir žydėtų.

Jau yra galimybių pasiūsti spaudos lietuviams, gyvenantiems Lenkijoje. Jie šauktė šaukia, prašydami

mi visokios lietuviškos spaudos. Neleiskime jiems tautiškai užduoti, atsiradus bent menkutei laisvės ventilacijai. Užsakykime laikraštį, žurnalą ir knygų jiems asmeniškai ar jų draugijų vardu. Tuo pakeisime lietuviškos spaudos tiražą. Tuo atiduosime bent dalį

le tradicinio knygnešio skolos. Tuo atlikime vieną iš savo tautinių pareigų.

Nepaliaujamai skamba lietuviškos spaudos balsas: „Imkit mane ir skaitykit.“ O mes pridėdam: „Ir kitiems duokite skaityti!“

„Lietuvių Dienos“

Lietuviškos Knygos Kelias

(ISTRAUKOS IS V. MYKOLAČIO-PUTINO BALADĖS)

Prieš keturis amžius mažutė knygelė Lietuviškais žodžiais prašneko. Į vargdienio dalį užžėlusį taką Negreit prasiskinti jai teko. Tik kartais, užklydus į pirklių artojo, Visiems ji suprantamais žodžiais bylojo: „Giedrėjančio ryto kas laukiat ir tikit, Broliai ir seserys, Imkit mane ir skaitykit“.

Tie priespaudos amžiai negreitai praslinko: Knygelėje dulkų nemaž prisirinko. Naikino ją kandys, ją užtraktai slėgė, Ji sutemų gūdy glūdėje bejęd.

Ir telkės knygelėje šimtmečių skriaudos, Baudžiauninkų sielvartai, motinų raudos, Paniekinčių skausmas, maištaujančių rūstis Jos lapuose ėmė grūmoti ir skūstis.

Ir veltui skriaudėjai ją platinti draudė, Naikino ir gaudė, kalėjimais baudė, Knygelė pro užvaras skleidė ir plito, Kaip tie spinduliai beartėjančio ryto.

Kai dienos ir naktys į praeitį slinko, Plonoji knygelė paseno, sulinko Ir karšti ramiai pasitraukė, Kur spintoj jos poilsis laukė.

Bet karšti knygelei bepigu, Nes šitai jau tūkstančiai knygų, Kaip derlius išaugęs iš grūdo, Ją tuoj pavaduoti sujudo. Jos didelės, gražios, spalvingos, Teisinga mintim turinčios, Mums lapą po lapo atkloje, Pažįstamais žodžiais byloja: „Giedrėjančio ryto kas pergale tikit, Broliai ir seserys, Imkit mane ir skaitykit.“

JEI NESKAITYSI IR NEPRENUMERUOSI „MŪSŲ PASTOGĖS“ NETOLIMOJE ATEITYJE IS TAVĖS PASIJUOKS LIETUVIŠKAI NEISMOKĖS TAVO VAI KAS.

TĖVIŠKĖS BERŽO RAUDA

Ar tu nuklydęs į tolimą užjūrių šalį, prisimeni dar mane, sukampusį gluosnį, vis dar tebestovintį prie lango tos pakrypusių stogu pirkelės, kurioje tu gimei ir savo kūdikystės dienas praleidai? O gal jau pamiršai mane? Gal jau svetimais tau būtų mano virpančių ir prailusių nuo vargo ir senatvės lapelių šlamesys. Tas šlamesys, kuris kas vakarą tau sekdamas švelnėtu pasaką apie didį savo krašto praeitį, apie karalius ir bajorus, apie gražiąsias vaidilutes, apie baltasparnius angelikus su auksu spinduliuojančiais lankeliais virš jų laimingų galvūčių. Pasaka, kuri buvo lengva, kaip pavasario vėjelis, skambi kaip pašėpusio lakštingalos suokimas, skaidri kaip gintaras iš Baltijos pajūrio; pasaka, kurios tu besiklausydamas, užmerkdamas savo nekaltas akutes ir apspivętas ant kito šonelio nejučiomis nukeliaudavai svajonių ir sapnų karalystėn...

O gal jau neprisimeni manęs? Gal jau pamiršai tuos džiaugsmo ir laimės laikus? Gal mašinos motoro sukeltas triukšmas tau gražiau šniokščia negu aš? Gal jau kalba tau jau artimesnė ir geriau suprantama, negu mano ilgesio daina? Daina, kurią aš tikrai tau vienam dainuodavau, kai tu visas sušilęs ir pavargęs, begaudydamas margaspalvius drugelius, parkrisdavai po mano kojom; daina, kuri grąžindavo tau išsekusias jėgas; daina, kuri pripildydavo tave džiaugsmo ir naujos energijos, ir tada tau pasidarydavo taip gera, gera, besiklausant šnarantių mano lapelių melodijos...

Bet tu tuomet buvai baidus nenuorama. Vos tikrai sugrįždavo išsekusios jėgos atgalios, tu vikriai pašokdavai ir, kaip koks katinėlis, įsikirdavai į pačią augščiausią mano šakos viršūnę ir, pridėjęs vieną rankutę prie akučių, antrąją stipriai apkabinęs mano liemenį, žvalgydavaisi po plačią dangaus mėlynę. Tu džiaugdavaisi tada ten toli pamatęs bažnyčios bokštus, tau pasidarydavo linksmas išgirus varpų dūžius, šaukiančius žmones mišparų. Tada tu buvai laimingas. Ir aš buvau laimingas, kad tu buvai laimingas.

O ar dabar tu esi laimingas? Ar tu gali būti laimingas be lakštingalos giesmės, be vieversio čirenimo, be čiurolančio upelio, be raibosios gegutės kukavimo?... Ar tu gali būti laimingas? O gal jau tau smagiau vaikščioti cementiniais šaligatviais, negu minkštaisiais pievų takeliais? Gal laimingesnis tu esi gyvendamas didmiesčio mūru, fabriklų dūmų ir „žaliojo dievo“ sūkurėje...

Aš, senis gluosnis, pasiilgau jau tavęs, mano vaikeli. Bet bijau, kad tu manęs jau nebeprisilgti, bijau, kad pradėdi mane pamiršti, bijau, kad tu vis tolsti ir tolsti nuo manęs, bijau, kad tu vis dažniau vartoji man nesuprantamus žodžius, bijau, kad ta žemė, kurią aš taip tvirtai laikau savo šaknimis suspaudęs, tau darosi jau nebebrangi, bijau, kad tu paklydęs svetimybės jūroje nerasi kelio atgalios? O gal tu jo ir neįžiūkosi...

VASARIO 16 GIMINAZIJŲ

Mus aplankė
dr. Niemöller

(LAISKAS IS VOKIETIJOS)

pročių išlaikymui mūsų tauta emigracijoje deda dideles aukas, kad per tai jaunimas galėtų būti išauklėtas vakarų kultūros dvasioje. Lietuvių tauta turi teisę laisva ir nepriklausoma būti. Tą teisę jai garantuoja tarptautinė Jungtinių Tautų organizacija, kurios tikslas yra atstatyti Europą 1937 metų sienose. Juo stipresnė bus mūsų tautos valia savo mylimą tėvynę taikingu priemonėmis atstatyti, tuo greičiau ir kitos tautos mus supras ir parems.

Mūsų kasdieninės maldos, maldą pradedant ir baigiant pamokas bei vakarinės maldos, nenuėis veltui ir Visagalis mūsų tautai laisvę ir nepriklausomybę grąžins — baigė savo žodžius Evangelikų jaunimo ratelio vadovas. Evangelikų jaunimo ratelio vadovu mokyt. Skėrys įteikė Hesseno krašto evangelikų bažnyčios prezidentui dr. Niemöller ir dekanui Trautmanui po gražią tautinę juostą ir po dvi knygas — „Vilnius“ ir „Lithuanian Folk Art“ anglų kalboje apie Lietuvą. Apdovanotieji labai džiaugėsi, nes jiems tai buvo didelė staigmena.

PLB Vokietijos Krašto Valdybos vardu sveikino ponas Stankaitis, o l. e. direktoriaus pareigas mokyt. o. Gallius sveikino svečių lietuvių Vasario 16 gimnazijos vardu. Jis trumpai nušvietė lietuvių tautos likimą nuo 1940 metų iki šiai dienai. Lietuvių Bendruomenė Vokietijoje 1945-1946 suorganizavo ir sukūrė visą elgę savo kultūros ir švietimo įstaigų, buvo sunkiai sukrėsta 1947-1950 metų emigracijos bangos. Pačiame emigracijos įkarštyje užsidarė ir lietuvių mokslo įstaigos. 1945-46 metais Vakarų Vokietijoje buvo 10 lietuviškų gimnazijų, o 1950 metais beliko tik viena.

Evangelikų kunigas Šimukėnas sveikino Lietuvių Evangelikų Liuteronų Vyrtaisyos Bažnyčios Tarybos vardu. Jis nušvietė evangelikų padėtį Nepriklausomoje Lietuvoje.

Po visų sveikinimų kalbėjo prezidentas dr. Niemöller. Tai labai

talentingas kalbėtojas. Jo žodžiai paliko suaugusiems ir mokiniams didelį įspūdį. (Jo kalbos ištraukos duodamos atskirai.)

Po visų kalbų pasirodė mūsų gimnazijos tautinių šokių grupės. Pirmiausiai pasirodė mūsų vyresnieji su 4 šokiais ir po to pašoko mažukai 4 šokiais. Šokiai gražiai pavyko ir dr. N. džiaugėsi mūsų tautinių šokių pasirodymu. Svečias žavėjosi mūsų tautiniais drabužiais ir akordeonu grojant mušė taktą koją. Tautinius šokius paruošė ir daug pasišventimo parodė III klasės mokinė Rūta K i u l k a i t y t ė Evangelikų jaunimo ratelio vadovas šokėjams ir vedėjai išreiškė viešą padėką.

Po oficialaus priėmimo visi svečiai apžiūrėjo bendrąjį, klases ir virtuvę. Valgykloje svečiai buvo kukliai pavaišinti. Pabuvęs 2 valandas mūsų gimnazijoje, garbingas svečias atsivėlino su visais, pasidėkojo už tokią gražų priėmimą ir išsivežė gerus įspūdžius bei gerą nuotaiką.

Fr. Sk.

Dr. Niemöller
KALBOS ISTRAUKOS

„Nustebau, kai prieš porą savaičių man brolis dekanas Trautmanas pranešė, kad mano bažnytinės srities pačiame pietiniame pakraštyje yra tokia Jūsų mokykla, reikalinga ir mūsų globos bei pagalbos. Nustebau ir atsukėjęs pas Jus susipažinti ir sužinoti Jūsų vargus. Man būtų buvę labai miela, jei aš jau šiandien čia Jums ant stalo galčiau pakloti čekį, kuris palengvintų Jūsų materialinius vargus. Tik ką grįžęs iš Anglijos, to negalio padaryti, bet Jūs iš manęs dar susilauksite žinios.“

Labai dėkoju už tokią garbingą ir nuosirdų priėmimą, kurio aš nesu vertas, kurio neužstarnavau. Juk aš turėjau žinoti, kad mano bažnytinėje srityje yra tokia globos reikalinga mokykla, juk tai mano pareiga ją pasirūpinti, globoti ir padėti čia susibūrusiai evangelikų jaunumenei.

„Jūs čia susibūrę laukiate ir ruošiatės grįžti į laisvąją tėvynę. Politinės gyvenimo sąlygos yra sunkios, niūrios ir dabar dar neteikiamos vilčių. Bet mūsų visų ateitis yra Dievo rankose ir mes turime būti pasirušę Jo valią priimti su dėkingumu ir nuolankumu, nors šiuo tarpu ir atrodo mums nesuprantama. Galima tikėtis, kad tikroji europiška idėja, laimės, suburianti Europos tautas į vieną šeimą, kurioje ir Jūs tauta dalyvaus laisvu gyvenimu.“

Matydamas Jus čia susibūrusius, gražiai veikiančius, bet ir reikalingus paramos, apgalvotų, kad šiandien tegaliu Jus pasveikinti ir palinkėti geros kloties. Aš tik užvakar išsiaiškinau su bažnyčios vadovybe materialines pagalbos sąlygas, tik iš užvakar gauto laiško aš matau, kokias galimybes evangelikų bažnyčia turi Jums materialiai paremti ir aš užtikrinu Jums, kad jos bus panaudotos, Jūs nebūsite užmiršti ir iš manęs dar išgirsite tuo reikalu žodį. Dabar linkiu Jums visų geriausio ir dėkoju už tokią, mano neužstarnautą, gražų priėmimą“.

A.M.

* Rašytojui Karolui Vairui — Račkaukui ryšium su jo 75 metų sukaktim Lietuvos Augė. tarybos prezidento suteiktas „nusipelnusio kultūros veikėjo garbės vardas“. 70-jų metinių proga šis vardas suteiktas ir poetui Adomui Lastui.

Lietuviškas priežodis
sako:

Skola ne rona — neužgis

SITAS PRIEŽODIS PRIMENAMAS TIEMS, KURIE DAR TEBĖRA NESUSIMOKĖJĘ „MŪSŲ PASTOGĖS“ PRENUMERATOS UŽ 1957 METUS.

VINCAS PIEČAITIS.



Redaguoja Antanas Laukaitis.

Adresas: 237 Sydenham Rd., Marrickville, N.S.W.

Adelaidėje

"VYTIS" — "PORT ADELAIDE"
82:37 (41:21)

Esant silpnam priešiui, vyčiai laimėjo gana lengvai. Taisiai: Ignatavičius 20, Klimaitis 22, Lapšys 12, Pocius 7, Rakauskas 5, Pyragius, L. ir R. Urmonai po 4, Petkūnas ir Snarskis po 2.

"VYTIS" — "WEST ADELAIDE"
56:50 (33:28)

Šiai komandai vyčiai buvo pralaimėję žiemos pusfinalinėse rungtynėse, bet šį kartą lietuviai parodė gražų susizaidimą, atsirevanšavo, nors dėl vyksiančių naujų egzaminų, daug žaidėjų negalėjo žaisti ir juos pakeitė kiti I-sios komandos žaidėjai. Vyčių puolimas žaidė labai darniai, išnaudojo ilgus metimus ir parodė eilę puikių praėjimų. Antrajame puslaiky priešas, padaręs keletą ilgų metimų, santykių išlygino, bet tuoj pat Ignatavičius vėl pakėlė taškus "Vyties" naudai, o gražiai prasiveržęs Rakauskas daro paskutinį metimą ir vyčiai laimi šį taškų skirtumą. Taisiai: Ignatavičius 20, Petkūnas 18, Klimaitis 9, Urmonas 4, Jaciūnas ir Rakauskas po 2, Pyragius 1.

"VYTIES" JAUNIAI — G & R WILLS 82:18 (52:5)

Šis laimėjimas jauniams buvo labai lengvas, nors antrajame puslaikyje gynimas ir buvo silpnas. Taisiai: Gumbys 42, M. Statnickas 20, Kalibatas 14, G. Statnickas 4, Andriūsis 2.

"VYTIES" JAUNIAI — "WEST ADELAIDE" 48:46 (29:24)

Šioje klasėje šis australų komanda yra pati stipriausia. Vyčių jaunų geresni metimai ir švedinio perdavimai atnešė pergalę. Taisiai: Gumbys 28, M. Statnickas 10, Andriūsis ir G. Statnickas po 4, Kalibatas 2. B.N.

Hobarte

"PERKŪNAS" RUOSIASI.

Besifartinant VIII-jai Australijos lietuvių sporto šventei, pravartu tautiečiams priminti sporto "naująsimą" — Hobaro lietuvių sporto klubą "Perkūną".

Lietuvių visuomenė pirmą kartą apie jį išgirdo š.m. gegužio mėn. 13 d. per "M.P." Sporto Skyrių, kada "Perkūnas" buvo dviejų mėnesių amžiaus ir susidarė iš 14-kos kandidatų ir sporto garsenybės. Jų skaičius ir dabar per daug nepadidėjo, nors augo, bet taigi ir krito. Mat kai kurie jaunuoliai, mėgstą kokią tai kitos rūšies "sportą", pasitraukė. Likusieji gi, sportinio gyvenimo organizatoriaus A. Jakšto yra cementuojami ir ruošiasi būsimoms kovoms Geelonge.

Treniruotės vyksta vietos YM-CA patalpose. Vieni perkūniečiai atlieka jas noriai ir sąžiningai, kaip pav. A. Dilba, bet yra, deja, ir tokių dar neįsivadinančių sportikos garbės jausmo, arba gal užsidegimo ir pasitikėjimo savu, reikš, Lietuvių klubui.

Dabar treniruojamasi dar tik dviejose šakose: krepšinyje, vadovaujant J. Petračiui, ir stalo tenise, vadovaujant Tasmanijos valst. stalo teniso meistrui A. Andrikoniui. Prieš Tasmanijos stalo tenisininkus, kitų klubų žaidėjams Geelonge reikės gerai susitinti, nes ypatingai Andrikonis bus kietas priešas. Jo puikiai žaidimo forma šių metų Tasmanijos finalinėse rungtynėse gerėjosi australai židrovai, pareikšdami tai ir spaudoje.

Aplamai, visi perkūniečiai per savo devynių mėnesių egzistencijos laiką parodė daug judrumo ir energijos. Savo finansinę padėtį jie taip sutvarkė, kad visi žaidėjai į Geelongą vyksta sporto klubo sąskaiton. Be abejo, tai šokių vakarų nuopelnas, kurie buvo pačių

klubo narių organizuoti ir sekmingai praversti.

Visi keturi klubo pasilinksminimai — vakarai turėjo vietos bendruomenės pritarimą ir sulaukėavo skaitlingos publikos. Klubui padeda ir paskiri asmenys, pav. krepšinio komanda yra dėkinga p. Beržanskienai už pasiūlymą sportinių kelnaičių. Bendruomenė, kuri pradžioje buvo abejinga klubui, dabar jį pamėgo ir rema. Nuo pačių klubo narių priklausys tolimesnis jo pasisekimas tautiečių tarpe. Išėjinių uniformų (kurias klubui nariai taip pat įsitaistė), nepakaks įsigyti kultūringo sportininko vardui. Reik ir gražaus elgesio, gražiai kalbėti savo gmtja lietuvių kalba ir kt.

Sportinis Hobarto gyvenimas igytų pilnesnį ir įdomesnį vaizdą, jei nors ir kelios mūsų jaunuolės prisidėtų prie sporto veiklos. Tikimės ir to sulaukti. Tuo tarpu linkime "Perkūnui" sportinės sekmes Geelonge lietuvių sporto šventėje ir laimingų Naujų Metų.

A

SPORTO NAUJIENOS

— Naujasis pasaulio profesionalų bokso meistras Robinson yra 37 metų amžiaus ir dar niekada nėra pralaimėjęs revanšinių rungtynių. Prieš kelis metus įveiktas anglo Turpin, jis revanšiniame susitikime jį labai lengvai nugalėjo, kaip lygiai už pralaimėjimą Fulmer, atsirevanšavo nokautu. Po kiekvienos kovos Robinson atidžiai išnagrinėja specialų savo kovos filmą ir po pralaimėjimo Fulmer, išnagrinėjęs savo kovą, jis tik pasakė: "Kaip aš galėjau pralaimėti tokio primityvaus stiliaus boksininkui. Kitą kartą aš tikrai to nepakartosiu". Robinsonas buvo teisus.

— Kopenhagoje įvyko draugiškos futbolo rungtynės tarp Danijos ir Švedijos. Jas laimėjo švedai 2:1.

— Į Lietuvos Valstybinį Kūno Kultūros Institutą priimami vyrai ir moterys iki 35 metų amžiaus, baigę gimnazijas. Be įvairių pažymėjimų ir atestacijų, norintieji patekti turi pristatyti komjaunimo ar komunistų partijos pažymėjimą, skelbia Lietuvos laikraščiai. Nenurodoma ką reikia daryti, jei nesi ar nenori būti komjaunuoliu.

— Pasaulio futbolo čempionato XII grupėje Paragvajus įveikė du kartus buvusį pasaulio čempioną — Urugvajų 5:0 ir tapo šių metų pasaulio pirmenybių finalininku.

NUOMONES

IR JIE TURI PROBLEMŲ

(MINTYS IS AMERIKOS)

Vienas mano bičiulis, persikėlęs gyventi iš Australijos į Ameriką, atsiuntė man linkėjimus. Padėkos proga, aš paklausiau, ar persikėlimas į aną kraštą, išsprendė jo, kaip lietuvių, dvasinio gyvenimo problemą. Savo laiszę pažymėjau, kad tenai esama daug lietuvių ir medžiaginės sąlygos geresnės.

Bičiulis iš Amerikos rašo, kad jis dažnai prisimenąs čia likusius bendradarbius ir bendraminčius, ypatingai, kad gauna "Mūsų Pastogę" oro paštu, tai net žinąs, kad Australijos lietuviai dar artimiau. šią savaitgalį.

Jam mano iškeltas klausimas buvęs tikrai įdomus, bet drauge ir sunkus pilnai atsakyti. Bičiulis prisipažįsta, kad vis dėlto nerado to, ko tikėjosi Amerikoje. Iš medžiaginės pusės jis esąs daug geresnėje padėtyje, negu buvo Australijoje. Ypatingai geras atlyginimas gauna lietuviai inžinieriai. Gydytojai, nebaigę studijų vietoje, paprastai negali dirbti savo profesijoje. Dėl didelio lietuvių skaičiaus, mielas bičiulis guodžiasi, kad tai neturi didesnės reikšmės. Veikėjai, kur nueisi, visur tie patys. Lietuvišką darbą dirba ne daugiau kaip 10%, o vietomis ir to nėra. Kiti visiškai niekur nerodo savo nosies. Susisikaldymas — neįsipažinimas: Partijų — partijų, grupių — grupių! Senieji Amerikos lietuviai nepergeriausiai sutaria su naujaisiais, išskyrus gal vieną kitą asmenį. Parengimų pilna, bet vieni pas kitus nesilanko. Rinkliavos kasdien įvairiausios — tik dolerių ir dolerių.

Toliau bičiulis prisipažįsta, kad tik atvykęs į Ameriką ir jis buvo aktingai įsitraukęs į lietuvišką darbą. Bet dabar pradėjęs trauktis, nes už tą darbą, padėkos vietoje, susilaukia tik šmeižtų, kolijimų ir pan. Lietuviškų mokyklų reikalai Amerikoje yra kritiškoje būklėje. Mokinių skaičius kasmet mažėja, nes daug tėvų jau neleidžia savo vaikų į lietuviškas mokyklas.

Jie viskuo domisi

Prieš keletą metų 4 jauni amerikiečių mokslininkai išrado mažutį, ryžio grūdų didumo mikrofoną, naudojantį širdies ligoms tirti, ypač labai svarbų širdies pulsavimui patikrinti, kada stetoskopas tampa nepakankama priemone. Mikrofonas per veną ar arteriją "pasisūnčiamas" į širdį ir ištraukiamas atgal su prie jo pritvirtintu metaliniu siūlu.

1956 metais jį išradimą amerikiečiai pademonstravo tarptautinėje konferencijoje Harvarde. Juo ypač didelį susidomėjimą parodė Rusijos delegatai. Jiems buvo suteiktos visos prašomos informacijos.

Dabar, kada su Sputniku Nr. 2 buvo išmestas gyvas šuo, sovietiniai mokslininkai, būdami Maskvoje, sakosi galėję registruoti samojėdų kalukės širdies plakimą. Kadangi stetoskopu taip augstai nepasieksi, tai neabejojama, kad jos širdies plakimo buvo klausomasi amerikiečių išradto mikrofonu.

KO IR REIKEJO LAUKTI

Jungtinių Tautų paskirtas specialusis (Siam) princas Wan) išsiaiškinti Vengrijos tautinės revoliucijos klausimą su Vengrijos ir Sovietų S-gos vyriausybėmis, pranešė, kad Vengrijos užsienio reikalų ministeris jį užklaudė raštu visai neatsakęs, o sovietų atstovas pareiškė, kad Jungtinės Tautos neturėjusios teisės spec. įgaliojimų skirti.

● Apie 10 metų Sau Paulo (Brazilijoje) ėjęs dvisavaitraštis "Žinios" sustojo ir jo vieton lapkričio mėn. pradėtas leisti "Gintaras", iliustruotas mėnesinis žurnalas.

● Argentinietas lietuvis Petras Jurevičius užpatentojo savo išradimą, kurį eksploatuos savaime fabrikė. Tai aparatas, kurio dėka mūrinių gali keliaropai paspartinti savo darbą.

kai jas remia.

Pasak bičiulio, VLİKAS Amerikoje jau nustojo savo svorio. Vlikiukų prisisteigė kiekvienam miestui, vienok neturi pasisekimo. Negerai, bet esą taip yra. Bendruomenė mušasi į priekį, bet irgi sunkiai. Bendra politinė padėtis liūdna, nes dėl Amerikos ir jos sąjungininkų nerytingumo ir baimės nematyti ryškesnių provalsių lietuvių tautos laisvei.

Taigi, besikaitant bičiulio mintis iš Amerikos, prisimena sena lietuviška patarlė, kurią man brolis parašė laisžė iš Lietuvos, vaizduodamas mūsų gyvenimą šiame krašte: esą ten gera, kur mūsų nėra.

K. KEMEZYŠ.

LUCAS & CO.

(SAV. MECYS LUKAUSKAS)

BUILDERS & CONTRACTORS (REG.).

56 Yarrarra Rd., Pennant Hills, N.S.W.

Norėdami įsigyti geros vertės namą, kreipkitės tik į L U C A S & CO.. Statome ant savo ir jūsų sklypų. Užtikrintai skubus ir tik geras darbas ir geriausios medžiagos.

Darome planus ir paruošiamė specifikacijas. Parūpiname pastatų. Kreiptis asmeniškai arba skambinti telef. WJ 2272 iki 9 val. ryto arba po 6 val. vak. (Pėstiam dvi minutes nuo stoties).

COSMOS TRADING CO.

SAV. A. VAITIEKŪNAS

SIUNČIAMĖ Į LIETUVĄ IR RUSIJĄ JOSŲ PACIŲ SUDARYTUS SIUNTINIUS

Dėmesio!

SIUNTINIAI PRIIMAMI IKI 44 LBS SVORIO!

Naujas oro pašto tarifas: už kiekvieną svarą svorio 20/-.
Einant nauju Sovietų potvarkiu, maisto produktai negali būti siunčiami kartu su kitais daiktais tame pačiame siuntinyje. Prekių pirkimo kvitų nereikia, mes įkainuojame patys žemomis urmo prekybos kainomis. Pristatymas garantuotas.

DĖMESIO!

MOSŲ FIRMOS METINĖMS ATŽYMĖTI NUTARĖME:

1. Sumokėti pusę mūto išlaidų 22 lbs svorio siuntiniui mūsų klientams siunčiams 6 ar daugiau siuntinių 1957 metais.
2. Sumokėti visą mūitą 5000-jam siuntiniui. Dabartinis siuntinio eilės numeris yra 4203. Laimingam siuntinėj leidžiant, jo pavardė būtų paskelbta spaudoje.
3. Praižyti Liet. Kat. Moterų Draugijos ir Socialinės Globos Moterų Draugijos rekomenduoti mums po vieną asmenį, kurie dėl sunkios materialinės būklės negali sušlepti savo giminių. Tokiems asmenims mes persiųsime po vieną siuntinį veltui.

DĖMESIO!

Po ilgesnių derybų su švedų firma, gavome sekančias teises:

1. Siųsti Jūsų siuntinius betarpiškai iš Australijos į Lietuvą ir Rusiją.
2. Įvertinti Jūsų prekes visai žemomis kainomis, tuo būdu sutauptant mūto išlaidas.

Prašome atsilankyti į mūsų firmą ir patiems įsitikinti. Prisiųskite savo siuntinius paštu arba atvykite asmeniškai bet kurio laiku:

2 SCHOFIELD ST., ESSENDON, VIC. TEL. FX 2325.
BIURAS MIESTE: 300 LITTLE COLLINS ST.,
MELBOURNE C. 1., TEL. MF 2370.

S K Y B I A I :

SYDNĖJUJE: 1. A. Mauragis, 18 Crinan St., Hurlstone Park., N.S.W.

2. J. Statkus, "Rūta" Delicatessen, 92 Broomfield St., Cabramatta, N.S.W. Tel. UB 3498.

ADELAIDEJE: J. Lapiys, 28 Grange Rd., Hindmarsh, S.A.
CANBERROJE: A. Čelėys, 11 Davenport St., Ainslie, Canberra, A.C.T.

GEELONGE: S. Karpalavičius, 5 Yaraan St, North Geelong, Vic.
BRISBANEJE: K. Kričiūnas, 82 Bywong St., Toowong, Brisbane, Qld. Tel. U 5827.

PERTHE: M. Lingienė, 21 Brookman St., Perth, W.A.

JIESKOME AGENTŲ TASMANIJOJE IR NEWCASTLE.

VIII-SIOS LIET. SPORTO ŠV. GEELONGE

P R O G R A M A

28.12.57. SEŠTADIENIS.

- | | |
|----------------|---|
| 11 val. ryto | Bendri sportininkų pietūs Lietuvių namuose. |
| 2 val. p.p. | Šventės atidarymas. |
| 3 val. p.p. | Geelongas — Adelaidės "Taurus" vyrų krepšinis |
| 4 val. p.p. | Melbournas — Hobartas vyrų krepšinis |
| 5 val. p.p. | Adelaidė — Sydnėjus moterų krepšinis |
| 6 val. p.p. | Geelongas — Melbournas moterų krepšinis |
| 7 val. vak. | Sydnėjus — Adelaidės "Vyčiai" vyrų krepšinis |
| 7-10 val. vak. | Geelongas — Adelaidė šachmatai |
| | Sydnėjus — Melbournas šachmatai |
| 3-7 val. p.p. | Vyrų ir moterų stalo tenisas |

29.12.57. SEKMADIENIS.

- | | |
|---------------|---|
| 10 val. ryto | Šv. Mišios St. John's bažnyčioje. |
| 1 val. p.p. | Geelongas — Melbournas vyrų krepšinis |
| 2 val. p.p. | Adel. "Vyčiai" — Adel. "Taurus" vyrų krepšin. |
| 3 val. p.p. | Geelongas — Sydnėjus moterų krepšinis |
| 4 val. p.p. | Sydnėjus — Hobartas vyrų krepšinis |
| 5 val. p.p. | Adelaidė — Melbournas moterų krepšinis |
| 1-6 val. p.p. | Vyrų ir moterų stalo tenisas |
| 8 val. vak. | Minėjimas ir koncertas St. Mary's salėje. |

30.12.57. PIRMADIENIS.

- | | |
|-----------------|---|
| 9 val. ryto | Melbournas — Adelaidė vyrų tinklinis |
| 9.30 val. ryto | Geelongas — Sydnėjus vyrų tinklinis |
| 10 val. ryto | Sydnėjus — Adelaidė moterų tinklinis |
| 10.30 val. ryto | Geelongas — Melbournas moterų tinklinis |
| 11.15 val. ryto | Hobartas — Adelaidės "Vyčiai" vyrų krepšinis |
| 12.15 val. ryto | Geelongas — Sydnėjus vyrų krepšinis |

P i e t ų p e r t r a u k a .

- | | |
|----------------|--|
| 3 val. p.p. | Melbournas — Adel. "Taurus" vyrų krepšinis |
| 4 val. p.p. | Sydnėjus — Melbournas moterų krepšinis |
| 5 val. p.p. | Geelongas — Hobartas vyrų krepšinis |
| 6 val. vak. | Adelaidė — Geelongas moterų krepšinis |
| 7 val. vak. | Melbournas — Sydnėjus moterų tinklinis |
| 7.30 val. vak. | Adelaidė — Geelongas moterų tinklinis |
| 7-10 val. vak. | Adelaidė — Melbournas šachmatai |
| | Geelongas — Sydnėjus šachmatai |

9 v. ryt. - 10 val. vak. Vyrų ir moterų stalo tenisas

31.12.57. ANTRADIENIS.

- | | |
|------------------------|--|
| 9 val. ryto | Geelongas — Adelaidės "Vyčiai" vyrų krepšinis |
| 10 val. ryto | Hobartas — Adelaidės "Taurus" vyrų krepšinis |
| 11 val. ryto | Sydnėjus — Melbournas vyrų krepšinis |
| 12.30 val. p.p. | Sydnėjus — Geelongas moterų tinklinis |
| 1 val. p.p. | Geelongas — Melbournas vyrų tinklinis |
| 1.30 val. p.p. | Adelaidė — Sydnėjus vyrų tinklinis |
| 2 val. p.p. | Adelaidė — Melbournas moterų tinklinis |
| 2.30 val. p.p. | Melbournas — Sydnėjus vyrų tinklinis |
| 3 val. p.p. | Geelongas — Adelaidė vyrų tinklinis |
| 3.45 val. p.p. | Sydnėjus — Adelaidės "Taurus" vyrų krepšinis |
| 4.45 val. p.p. | Melbournas — Adelaidės "Vyčiai" vyrų krepšinis |
| 9 v. ryt. iki pabaigos | Geelongas — Melbournas šachmatai |
| | Adelaidė — Sydnėjus šachmatai |
| 9 v. ryt. iki pabaigos | Vyrų ir moterų stalo tenisas. |
| 6 val. vak. | tuoj po rungtynių, Šventės uždarymas. |
| 8 val. vak. | NAUJŲ METŲ SUTIKIMAS. |

P.S. Visas šachmatų rungtynes, tarp savęs susitarus, galima žaisti vėliau ar anksčiau.

★ Šventės atidarymas, visos krepšinio, tinklinio, stalo teniso, šachmatų rungtynės, šventės uždarymas ir 20 m. Europos pirmenybių minėjimas bei koncertas vyks St. Mary's salėje.

KAMPAS MYER ST. IR BELLERINE ST., GEELONG.

★ Šv. Mišios bus laikomos St. John's bažnyčioje, St. David Str. NORTH GEELONG.

★ Bendri sportininkų pietūs Geelongo Lietuvių Bendruomenės Namuose, DOURO ST, NORTH GEELONG.

★ Naujų Metų sutikimo balsus West Town Hall. Pakington Str., WEST GEELONG.



LIETUVIŲ PASAULYJE

Konsulo Al. Polišiačio TRIGUBA SUKAKTIS

Spalio 29 d. jam suėjo 65 metų amžiaus. Be to, jau 40 metų yra Lietuvos valstybės tarnyboje ir 20 metų Lietuvos konsulu Sao Paulo. Gimė 1892 m. spalio 29 d. Ragi-nėnų kaime, Panevėžio apskr. Gimnaziją lankė Rygoje. Kilus pirma-jam pasauliniam karui, buvo mobi-lizuotas. Karo mokyklą baigė Kau-zanėje. 1918 metais demobilizuo-tas nuvyko į Vladivostoką. Šalia universitetinių studijų dalyvavo lietuvių tremtinių organizacijų veikloje. Ten susaukė lietuvių karininkų suvažiavimą. Jo vado-vaujama Lietuvių karinė komisija rūpinosi lietuvių dalinių Rusijoje steigimu bei lietuvių karių grąži-nimu Lietuvon. Tuo būdu A. Poli-shaitis laikomas vienas Lietuvos kariuomenės pirmūnų.

Jo pastangomis ir jam reda-guojant 1921 m. Vladivostoke buvo išleistas pirmutinis Toliuose Ry-tuose lietuvių laikraštis: "Toli-mųjų Rytų žinios". 1922 m. baigė Vladivostoko universitetą ir tais pat metais buvo paskirtas Lietuvos konsulariniu agentu Charbine, Ki-nijoje. 1925 m. perkeltas tar-nybai į centrą, o iš čia dar ty pa-čių metų pabaigoje skiriamas vicekonsulu į Hamburgą. 1929 m. perima Lietuvos konsulatą Daug-pilyje. 1931 m. vėl grįžta į centrą. Nuo 1938 metų yra Lietuvos kon-

sulu Sao Paulo. Nesitenkina vien konsulariniu darbu, bet aktyviai pasireiškia ir spaudoje ir viešame gyvenime.

★ Sovietinio lietuvių kario atsimi-nimai. J. Macijauskas parašė kny-gą "Už liaudies laimę — Didžiojo tėvynės karo prisiminimai" (Val-stybinė grožinės literatūros lei-dykla Vilniuje, 1957 m. 528 pusl.).

★ Buvęs baldų prekybininkas Pranas Dargužis nusprendė iš Ar-gentininos grįžti į Lietuvą, kartu su žmona, kuri turėjo moterų rūbų siuvyklą. Likvidavę savo stambes-nį turtą, prisipirkę dar gelumbės, aukso ir svetimos valiutos. Supa-kavę savo pusės milijono pezu vertės turtą į dėzes, ruošėsi išvyk-ti iš Buenos Aires uosto spalio 4 d. Išvykimo dieną Dargužis vyko į banką, o žmona tuo tarpu apsi-galvojo ir savo daiktus išpakuvu-si dingio miesto sūkuryje. Vyras spalio 4 d. išplaukė vienas.

★ "Argentininos Lietuvių Balsas" praneša, kad grįžė iš Argentininos į Lietuvą lietuvių tėvynėje jau-čiasi nepatenkinti ir savo laiskuo-si iš Lietuvos nieko nerado apie tai, kad likusieji ruošūs kelionei. Iš laiško esą galima suprast, kad tik kę grįžusiems nuotaiką suga-dino anksčiau iš Argentininos grį-žusieji tautiečiai, kurių retai ku-ris geriau įsikūrė, o "99% verčia, kad laisvą ir sotą Argentiną gy-venimą pakeitė rojiška baudžia-va", rašo laikraštis.

HOBARTAS

Pirmasis Dešimtmetis

Keliolika Tasmanijoje gyvenan-čių lietuvių, atvykusių į Australi-ją su pirmuoju, pokarinių emi-grantų transportu, atžymėjo de-šimtmečio užbaigą pobūviu.

Taurė buvo pakelta š.m. lapkri-čio mėn. 30 d. Hobarte. Kelė ją pirmąkart draugai-lietuviai, pažis-tami ir giminės. Taipgi ir oficia-lūs asmenys.

Kalbėjo ALB Hobarto Apylin-kės v-bos pirm. P. Dirks. Sveiki-no Tasmanijos vyriausybės vardu Turizmo ir imigracijos ministeris Mr. Neilson. Tarė žodį, lankęs Ho-barto lietuvių katalikus, kun. dr. Bačinskas. Tikino savąją paramą senatorius Mr. Poke. Atsiuntė ir federalinės vyriausybės buv. mi-nisteris Mr. Callwell savo sveiki-nimą, kurį perskaitė senatorius Mr. Poke.

Atsilankė ir vietos laikraščių reporteriai. Užsirašė porą pastabų, nufotografavo ponį Neilson be-jaujančią suakutuvinį tortą ir iš-dūmė rašyti "mandro" straipsnio į "Mercury" — "The original 16 Lithuanians... celebrated the an-niversary of their landing with a party for their fellow country-men... most of the newcomers were present... to recall old ti-mes...".

Aišku, norėta prisiminti ir se-nus laikus, bet ar saliečių mena-litetui suprasti tikruosius rengėjų norus. Argi tik tam aukavo savo laiką ir energiją pobūvio rengėjai — D. Gasiūnas, K. Maslauskas, P. Šiaudūnas, A. Žemaitis ir A. Jakštas? Anaipol!

Pobūvį pagyveno šokiai ir kuli-narijos meistro K. Maslausko, iš-pūdingai parengtas valgių stalas, su lietuvių moterų keptais pyra-gais.

Išilinksmusių tautiečių ir aus-tralų svečių tarpe pravesta rink-liava Vokietijoje esantiems seneliams ir ligonims, davė grajų pi-niginį rezultatą. Mat, kaip kada-si minėjau, jei hobartiečiams lin-kisma, tai jie nori ir nelaimingus nors truputį pralinksminti.

Sengalvėlis.

Pabaltijo knygos paroda Berlyne

Ji, ryšium su Tarptautine kny-gų paroda, susilaukė didelio pub-likos susidomėjimo. Ir Berlyno spauda šį laisvojo pasaulio pabal-tiečių pirmą pasirodymą su savo knygomis Berlyne sutiko prielan-kiai. Pabaltijo knygų parodos lie-tuvių skyrių tvarkė V. Banaitis.

— Pabaltijo draugijos Vokietijoje sumanymu "Haus der Ostdeutsch-en Heimat" patalpose Berlyne lapkričio 18 d. įvyko paskaita apie Pabaltijo tautas, pajavirinta spal-votomis nuotraukomis. Lapkričio 22 d. vienos muzikos mokyklos sa-lėje Charlottenburg Erik von Loe-wis skaitė pabaltiečių poezijos ir prozos būdingesnes ištraukas. Iš lietuvių literatūros buvo skaityta dainų vertimai, iš naujosios poezijos perskaitytas vienas B. Braz-džionio eilėraštis. Proza imta vie-nas Česlovo Milošo kūrinys, nors tai ne visai derinosi su pagrindi-ne tema.

Pabaltijo draugija Vokietijoje gavo iš Berlyno senato sutikimą kitais metais Berlyne suruošti Pa-baltijo tautų "Kultūros dienas". Numatyta chorai, tautiniai šokiai, muzika, meno parodos ir kita.

— Leningrade pasibaigė dvi sa-vaitės trukusios draugiškos šach-matų rungtynės tarp Sov. Sąjun-gos ir Jugoslavijos, kurias laimė-jė rusai 42:22. Šiose varžybose da-lyvavo 13 didmeistierių ir 7 meist-rai.

Melbourne-Geelongo

SKAUTAI RUOSIASI STOVYKLAUTI

"Džiugo" Tunto štabas savo po-sėdy aptarė stovyklos organizaci-nius reikalus. Nutarta stovyklauti p. Bladzevičiaus valdomam ūky, Drysdale, netoli Geelongo. Vieta apžiūrita, rasta tinkama visais atžvilgiais: prie pat jūros, didelis plotas paplūdimio, žaidimams ir poilsiui labai patogi vieta. Mergai-čių palapinės bus sustatytos so-dė, turės pavėsį, o vyrai pavėsio mažiau turės. Už tai, švieži pro-dukta tiešiog iš ūkio, vanduo iš vandentiekio, gaisro pavojaus nėra, susisiekimas su Geelongo auto-busais. Paštas netoli, na, ir vais-vandenių krautuvės. Geelongo lie-tuviai prekybininkai pristatys mai-stą 12% pigiau. Šimet žada būti skaitlinga stovykla, nes kartu sto-vyklauja melburniečiai su džilon-giškiais skautais.

Štabo ūkio vadovybė peržiūri palapines, kurias reikia pataisyti — pataiso, kad lietuš pavojaus nebūtų. Taip pat nutarta prašyti tų skautų tėvų, kurie turi palapi-nes, jas leisti pasiimti stovyklau-jantiems skautams, nes bijomasi, kad tunto turimų palapinių gali neužtekti. Jūrų skautai, greičiau-

siai, atplauks savo "jachta" iš Melbourne. Jie žada visi stovyk-lauti ir atgaivinti veiklą. Jaunuoi-liai-ės ne skautai taip pat gali būti priimti į stovyklą, jeigu už-teks vietų palapinėse.

Kadangi kelionės išlaidų susida-rys nemažai, nutarta prašyti vi-sas Melbourne veikiančias organi-zacijas padėti padengti dalį išlai-dų.

Stovyklautojams mokėtis pa-liktas tas pats, būtent, 6 svarai už visą stovyklos laiką. Kas turi šeimoje du ar tris skautus-es, tai už antrą ir trečią stovyklautoją moka po 5 svarus.

Vėliavai stieba, nutarta, parū-pins džilongiškiečiai skautai.

Stovykla prasidės gruodžio 28 d. ir tęsis iki 9 sausio.

Renkamasi prie Spencer St. stoties ir 9 val. ryto išvykstama.

Kiekvienas skautas-ė gaus ats-kirai pranešimą, ką pasiimti ir kada ir kur rinktis. Prašoma talka su autovežimais, kas turės laiko ir myli savo jaunimą patalkini-kauti ir nuvežti į stovyklą. Nu-vykus į Drysdale galima smagiai pajūryje praleisti dieną. Tikimasi, kad susidarys nemaža kolona au-tovežinių iš Melbourne į Drysda-le, su skambia daina jaunimas ke-liaus vasaros poilsio.

J. Antanaitis.

SIUNTINIAI I LIETUVĄ

PER N. BUTKONĄ

siončiama jau iki 44 lbs — stand. maisto siuntiniai. Pav. cuk-raus 11, ryžių 8,8, miltų 11, taukų 8,8 lbs, viso 39,6 lbs. — £ 13.3.6. Atstovaujama didžiausią Europoj TAZAB firmą. Pageidaujant siunčiama ir per kitas firmas — per Angliją, Švediją ir Daniją. Kainoraščiai, instrukcijos ir patarimai veltui. Kainos Europos firmų nustatytos. Pristatymas garantuotas.

Siunčiama ir vietoj sudaryti siuntiniai iki 40 lbs Cosmos Co. skelbiamomis sąlygomis.

N. BUTKONAS, 9 COWPER ST., ST. KILDA STH., VIC. XJ 4671. Skyrius: M. GUDELIENĖ, 53 Hamilton St., Essendon, W6, FX 4401.

PŪKINĖS KALDROS

PLUNKSNINIAI MATRACAI, PAGALVĖS, LOVOS SKALBINIAI, kaip įplai ir užvalkalai 63" (160 cm.) platumo, galima gauti firmoje

ROSE

38 WASHINGTON STREET, BEXLEY, N.S.W.

Rockdale stotis. Tel.: LW 1220

SKYRIUS: Flemings Corner Shop, 181 Queen St., St. Marys, N.S.W.

Mūsų atstovas Jus aplankys kiekvienu metu.

Prekės duodamos ir išsimokėjimui. Mes kalbame vokiškai.

GIFT PARCELS SERVICE

SAV. S. NARUSIS

36 BERRILLE RD., BEVERLY HILLS, N.S.W.

Siunčių pačių suruošus dovanų siuntinius paprastu ir oro paštu pi-giausiai ir greičiausiai keliu per Švediją. Siuntiniams ligi 11 ir 22 sva-rų tas pats persiuntimo mokestis. Pristatymas garantuotas. Siuntė-jai gaus gavėjų parašus. Kreipkitės į mane ar skyrius informacijų VAZIUOTI: East Hills linija į NARWEE stotį. Iš stoties, eiti deš-i-nėn Merkurij Str. į Berrille Rd. — 3 min. nuo stoties.

Priėmimo val: trečiad. ir ketvirt. nuo 8-3 p.p., šeštad. nuo 9-6 p.p.

Skyrius CABRAMATTOJ: 75A John St., Annabelle House (už paš-to) antras aukštus, 7 kamb. Valan dos: darbo dienomis 10-6.30 v. vak., šeštadieniais 8.30-1 val. p.p.

Skyrius NEWCASTLEJ: A. Šernas, 115 Janet St., Merewether, Tel. FM 1653. Priėmimo val. darbo dien. nuo 7-9 p.p. kitu laiku susi-tarus.

SIUNTINIAI I PABALTIO KRĖSTUS IR I RUSIJĄ

"THE GLOBE"

OVERSEAS PARCEL SERVICE

10 GREY ST., EAST MELBOURNE, VIC.

Darbo valandos: Kasdien 6 v.v. — 8 v.v.

Šeštadieniais, sekmadieniais nuo 10 v.v. — 5 v.v.

S K Y R I A I.

NEWCASTLE: M. Šeikus, 49 Fitzroy Rd., Lambton, N.S.W.

B. Liūga, 21 Henson Ave., East Mayfield, N.S.W.

Valandos: Penktadieniais 5 v.v. — 8 v.v. Šeštadieniais 9 v.v. — 12 v.

GEELONG: A. Skėrys, 50 Osborne Ave., North Geelong, Vic.

Valandos: Kasdien nuo 5 v.v. — 8 v.v. Šeštadieniais, sekmadieniais 1 p.p. — 8 v.v.

SIUNTINIAI Į KAINUOJAMI ŽEMIAUSIOMIS KAINOMIS.

IŠSIAIŠKINTA

DEL AUSTRALIJOS LIETUVIŲ DAILININKŲ MENO PARODOS N. ZELANDIJOJE

Prieš kurį laiką šiame laikraš-tyje rašiau apie lietuvių dailinin-kų darbus N. Zelandijoje. Ten pat padariau užuominą, kad būtų nau-dinga čia surengti Australijoje gy-venančių lietuvių dailininkų paro-dą ir sutikau patarpininkauti ga-lerijoje. Vienas asmuo atsiliepė palankiai, tai ir viskas.

Ruošdamasis atvykti mėnesiui į Australiją, kalbėjau si su Auck-lando Meno galerijos direktorium P. A. Tomory lietuvių parodos rengimo reikalu ir jis prašė, kad atvežčiau norinčių parodoje daly-vauti dailininkų darbų nuotraukas, škieus, spaudos atsiliepimus, bio-grafines bei kitokias reikalingas žinias, kurios padėtų jam susida-ryti ruoštos parodos meninį vald-ą. Tik šitokią medžiagą turėda-mas prieš save, jis pasakytų, ar Aucklando Meno galerija sutinka parodą rengti. Teigiamu atveju, Galerija apmokėtų pervežimo, draudimo, katalogo ir skelbimų iš-laidas.

Suinteresuoti dailininkai galėtų susisiekti per "Mūsų Pasūgos" Red., arba kreiptis šiuo adresu: G. Procuta, 46 Scarborough Tee, Auckland, C. 4, New Zealand.

Melbourne žadu dalyvauti Aus-tralijos Lietuvių Sąjungos suva-žiavime, tad su melburniečiais gal-bus progos ir asmeniškai šį reika-lą aptarti.

G. Procuta.

PRANEŠIMAS

Reta proga pamatyti dangaus kūnus per milžiniškus SYDNE-JAUS OBSERVATORIJOS žiūro-nus — teleskopus.

Sydnejaus observatorija yra skaitoma didžiausia pietų žemės pusrutulyje. Specialus astronomas mokslininkas savo pašnešėjui su-pažindina observatorijos lankyto-jus su dangaus kūnais ir čia pat parodo žvaigždynus, planetas, mė-nulį ir labai aktualius žemės sate-litus, žinoma, jei jie tuo laiku skrenda per Sydneją. Mokslininkas atsakinėja į įvairius klausimus ir problemas, todėl patartina iš anks-to tiems klausimams pasirušti.

Kad į observatoriją patektum reikia laukti dvejus metus, toks didelis skaičius žmonių nori pama-tyti iš arti dangų. Mes gavome dviem ekskursijom leidimus po 15 žmonių. Pirmąją ekskursiją turė-sime 1958 m. sausio 3 d., o antrą-ją tų pačių metų sausio mėn. 17 d. Abi ekskursijos paskirtos penk-tadienį ir penktadienį 7.45 val. p.p. turime būti observatorijoje. Norintieji patekti į ekskursijas prašome užsirašyti pas p. A. Mau-ragi, 82 Victor Ave., Picnic Point, p. A. Ničajų, 98 Hereford Str., Fo-rest Lodge ir p. B. Genj, 81 Hor-ton St., Yagoona.

Jei visi norintieji šiais metais ir negalėsime patekti, tai Valdyba pasirūpins, kad tokios ekskursijos būtų daromos ir ateityje.

A.L.K. Kultūros D-ja.

Narsi moteris

ZMONOS NELEIDŽIA VYRAMS STOTI I KOMUNISTŲ PARTIJĄ

Komunistų oficialus "Komunis-tas" visiskundžia, kad "eilėje ra-jonų vis dar silpnai organizuotas darbas moterų tarpe... Tokiuose rajonuose, kaip Ignalino, darbas tarp moterų yra žemo lygio. Per pusę metų čia nė viena moteris nebuvo priimta kandidatu į parti-jos narius. Alytaus, Kaišiadorių, Radviliškio, Kalvarijos rajonuose į partiją buvo priimta tik po vieną moterį". Žurnalas duoda dar ir toki-us būdingus pavyzdžius: "Ša-kiuose per pusę metų priimta tik 10 kandidatų į partijos narius, tame tarpe keturi darbininkai ir du kolūkiečiai, bet ir iš jų kal-kurie buvo nepakankamai paruoš-ti stojimui į partiją". Į partijos rajono komitetą atėjusi žmona vieno iš primtojo kandidatu į partijos narius ir pareikšusi, kad neleidžianti vyrui būti kandidatui į partijos narius. Tai tikrai drąsi moteris. Reikia manyti, kad ji ne viena tokia Lietuvoje.

VASARIO 16-SIOS GIMNAZIJOS REIKALŲ

KREIPIMASIS I LAISVOJO

PASAULIO LIETUVIUS.

Brangūs Tautiečiai, Vokietijos Lietuvių Bendruome-nės Tarybos, Valdybos ir Vasario 16-sios Gimnazijos mokytojų bei mokinių vardu kreipiamės artėjan-čių Kalėdų švenčių proga į Jus, prašydami Jūsų malonaus dėmesio ir paramos vieninteli laisvajai pasaulyje lietuviškajai gimnazijai. Tai nėra pirmas kartas, kada Vokietijos lietuvių bendruomeni-nės organai ar Vasario 16-sios gim-nazijos vadovybė kreipiasi į Jus, prašydama paramos. Laisvojo pa-saulio lietuviškoji visuomenė yra visad jautriai atsiliepusi į prašy-mus ir, jei šiandien laisvajame pa-saulyje yra mokslo įstaiga, kurioje lietuvių kalboje ir dvasioje mū-sų jaunimas gali baigti viduriniuo-sius bei pasirušti augtėjam mo-kslui, tai didžiausioji padėka už tai priklauso JAV, Kanados, Aus-tralijos ir kitų užjūrinų bei Euro-pos kraštų lietuviškos visuome-nės ir lietuvių surastiems mūsų draugams svetimtaučiams.

Yra žinoma ir suprantama, kad mokslo bei švietimo įstaigos vi-sad buvo ir bus reikalingos ar tai valstybės, ar tai plačiosios visuo-menės paramos. Juo labiau Vokie-tijos Lietuvių Bendruomenė, nete-kusi daugumos savo narių, spie-čiais pasklidusių po laisvają pa-saulį, negali gimnazijos veiklos bei išsilankymo plnei užtikrinti vien savomis jėgomis. Vienintelės lietu-viškosios gimnazijos laisvėje liki-mas lieka ir toliau visų laisvojo pasaulio lietuvių širdžių n u s i t e i k i m o Vasario 16-sios gimn. atžvilgiu išdava.

Su didžiausiu dėkingumu prisi-mindami visą ligišiolinę plačią pa-ramą išsimokslinusiame lietuviškam jaunimui Vasario 16-sios gimnazi-joj ruošti, mes ir šiandien prašo-me ateinančių Kalėdų švenčių bei Naujųjų Metų proga nepamiršti gimnazijos ir jos mokinių. Gimna-zija daug ko stokoja, mokytojai atlieka pedagoginį darbą sąlygose, kurios reikalauja daug pasiaukoji-mo, ir todėl kiekviena, kad ir ma-žiausia auka mūsų gyvenamosiose aplinkybėse sveria daug, ir kiek-vienas dėmesio pareiškimas augina mokiniuose tautinio solidarumo pa-jutimą ir ugdo juose gilų pareigos jausmą lietuvišbės atžvilgiu.

Mes prašome, brangūs broliai ir sesės, Jūsų paramos Vasario 16-sios gimnazijai, mes prašome Jus Kalėdų švenčių prieganyje

prisiminti lietuviškąjį jaunimą gimnazijoje ir savo auka suteikti geležinės uždangos pašonėje brę-s-tančiai lietuvių kartai lietuviškojo solidarumo sukelta moralinės šil-umos pajutimą.

E. Simonaitis,

PLB Vokietijos Krašto Tarybos

ir Valdybos vardu.

T. Gailius,

Vasario 16-sios gimnazijos moky-tojų ir mokinių vardu.

Aukos prašoma siųsti banko sąskaiton gimnazijai adresu: DEUTSCHE BANK, WEINHEIM, Bergstrasse, Konto Litauisches Gymnasium Nr. 12060, Germany.

Kitame atsišaukime PLB Vokie-tijos Krašto valdybos pirmininkas ragina aukoti Vokietijos lietuvių vaikūčiams Kalėdų proga. Vaikų kalėdinėms eglutėms suruošti skir-tos aukos gali būti siunčiamos tokiu adresu: LITAUISCHES ZENTRAALKOMITEE, WEIN-HEIM, Bergst., Germany.

Bankinė sąskaita: DEUTSCHE BANK, Konto Nr. 11797.

Steponas Sarakula

AUGSTAI KVALIFIKUOTAS SIUVEJAS PATEKINS VISUS JOSŲ REIKALAVIMUS.

Rankų darbas atliekamas europie-čių specialistų priežiūroje. Čia pat labai pigiai parduodamos medžiagos pasiuntimui jūsų gim-i-nėms į "anapus".

S. SARAKULA.

15 Park St., Sydney, City.

(pirmas augštas).

VIENAS VYRAS — NE TALKA

VIENAS ŽODIS — NE ŠNEKA

— TAD VISI I LIETUVIŠKŲ

NAMŲ ĮSIGIJIMO TALKĄ!

EUROPIETIS SPECIALISTAS

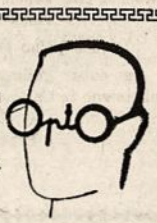
OPTIKAS

Pritaiko Jūsų akims ir parduoda visų rūšių akinius. Darbo valandos kasdien 9-18 val., šeštad. 9-13 val.

9th Floor, 109 Swanston St., Melb. C.I. Telef.

(Priešais Melbourne Town Hall.)

Centr. 1819



MŪSŲ PASTOGĖ

SYDNĖJUS

ISPAŽINTYS:

Sydnejaus lietuviams kalėdinė išpažintis Camperdowne gruodžio mėn. 21 ir 22 d.d.

21 d. — šeštadienį nuo 5— iki 8 val. vak.

22 d. — sekmadienį nuo 8 val. ryto iki pamaldų. Išpažinčių klausys svečias kun. St. Gaidelis ir pamaldose pasakys pamokslą.

Wollongongo lietuviams išpažintis, pamaldos ir bendra Komunija 22 d. — sekmadienį nuo 4 val. p.p. — W. katedroj (Kun. St. Gaidelis).

St. Mary's lietuviams išpažintis 23 d. pirmadienio vakare nuo 7 val. parapijos bažnyčioje.

Kūčių dieną išpažintis: Camperdowne nuo 9-10 val. ryto, Bankstowne St. Felix's bažn. nuo 3-4 val. p.p.

PAMALDOS

Iškilmingos Kalėdų pamaldos Sydnejaus lietuviams Camperdowne 12 val. Lietuviškas kalėdinis giesmės giedos "Dainos" choras, vedamas muz. K. Kavaliausko.

Pamaldos Bankstowne St. Brendan's bažn. Kalėdose, Naujuose Metuose ir 5 d. sausio 11 val.

Cabramattos lietuviams pamaldos Mt. Pritchard bažn. sausio 12 d. 10 val.

RADIJO VALANDELE

Kalėdų vakare (25 d.) 6 val. 30 min. Sydnejaus radijo stotis 2SM transliuos kapelonių pasveikinimus įvairioms tautybėms, tarp kurių bus ir Sydnejaus lietuvių kapelionų pasveikinimas lietuviškai.

K.P.B.

MELBURNIŠKIŲ AUKA

SYDNĖJAUS LIET. NAMAMS

Pas Sydnejaus "Dainos" choro seniūną Antaną Kapočių buvo apsisotę keletas Melbourne Dainos Sambūrio narių, kuriems ne vien tik koncerto išpildymas terūpėjo, bet jie surado dar laiko iš arčiau susipažinti bei padiskutuoti ir kitais rūpimais bendruomeniniais klausimais. Ta proga nupirktųjų Sydnejaus lietuvių namų remontui paukojo: p.p. Bosikis, Kazakevičius po svarų ir kiti £ 1.1.1. Viso £ 3.1.1.

Maloniems aukotojams reiškia-me nuoširdžią padėką. Sydnejaus Liet. Namų Taryba.

ALB Sydnejaus Apylinkės Valdyba

KVIEČIA VISUS TAUTIEČIUS ATVYKTI Į

KALĖDŲ POBŪVĮ,

kuris įvyks šių metų gruodžio mėn. 26 d.

(KALĖDŲ ANTRĄ DIENĄ)

RANDWICK TOWN HALL, didelėje, naujoje, gražioje salėje. Gros estų kapela, bus turtingas bufetas ir įdomi programa.

Važiuoti iš Central stoties arba iš miesto Coogee tramvajumi iki Randwick, Frances St., eiti 4 minutes Frances St. Town Hall randasi ant kampo Frances St. ir Avoca St. Įėjimas iš Frances St. Staliukai (10 asmenų) galima užsakyti pas F. Donielą. Tel. UJ 0289.

Pradžią 7 v.v.

Bilietai kainą 10/6

Visi! Visi! Visi!

Į SYDNĖJAUS SPORTO KLUBO "KOVO" RENGIAMĄ

N. METŲ BALIŲ

State Ballroom

49 MARKET STR., CITY.

Salėje jau įrengti šalto oro vėsintuvai, tad ir karščiausiu metu salėje palaikoma pastoviai vėsi temperatūra.

Staliukus prašome užsisakyti iš anksto pas "Kovo" valdybos narius, o telefonais pas E. Lašaitį LA 4474 ir Pr. Sakalauską UL 4289.

"KOVO" N. METŲ SUTIKIME KIEKVIENAI METAIS ESTI JAU-KI JAUNATVIŠKA NUOTAIKA, IR SIEMET BUS SMAGU. BUS IR VAKARIENĖ.

Maloniai kviečiami visi sidnėjiškiai ir iš kitur atvykusieji Kalėdų atostogoms tautiečiai.

PRADŽIA 8 VAL. VAK.

NEWCASTLIS

LIETUVIAI IR VĖL LAIMĖJO

Newcastlio rotušės salėje su-ruostame Kalėdų eglučių festivalyje, šalia kitų tautybių, buvo išstatyta ir lietuvių Kalėdų eglutė. Šiemet, kaip ir pernai, pirmąją premiją laimėjo lietuviai. Kalėdų eglučių paroda buvo rodoma per televiziją, pažymint, kad lietuviai išstatė gražiausią ir originaliausią eglutę. Prie jos papuošimo daugiausiai prisidėjo p. Rimgaudienė.

SVEIKINIMAI PER RADIJĄ

Kalėdiniai sveikinimai, lietuvių ir anglų kalbomis, bus transliuojami per 2KO radijo stotį atskirais protarpiais pirmą Kalėdų dieną tarp 2 ir 5 val.

J.M. Bachunai Aucklande

Gruodžio 4 d. Aucklando (N. Zelandijoje) lietuviai turėjo malonią staigmeną — Mariposa laivu atplaukė Amerikos lietuvių visuomenininkas J. Bachūnas su poniu. Uoste juos pasitiko N. Zelandijos Lietuvių Bendruomenės pirm. C. Liutikas ir būrelis Aucklando lietuvių.

Tos pat dienos vakare, Royal Empire Society patalpose, Aucklando lietuviai p.p. Bachūnas su rengė kuklų šeimynišką priėmimą, kurio metu J. Bachūnas klausimų atsakymų formoje papasakojo su-sirinkusiems apie lietuvių gyvenimą Amerikoje, Vokietijoje ir Anglijoje bei jų santykius su tų kraštų gyventojais ir valdžiomis. J. Bachūnas pabrėžė, kad išeivijoje daug tikimasi iš lietuviškosios studentijos. Vienam iš dalyvių pastebėjus, kad p. Bachūnas puikiai kalba lietuviškai, nežiūrint ilgų išgyventų metų Amerikoje, jis atsakė: "Būdamas lietuvis, kaip kitaip begali kalbėti".

Kitą dieną lietuviai p.p. Bachūnas aplankė jų laive. Mariposa gruodžio 5 d. 2 val. p.p. išplaukė į Sydneją. Bet auklandiškiai lietuviai su p.p. Bachūnais dar susitiks, kai jie kitais metais, aplankę Australijos lietuvių, sausio 6-7 dienomis sustos N. Zelandijoje. (gp).

SOTUS IR APSIRENGS BŪDAMAS ATSIMINK VARGSTANČIUS BROLIUS VOKIETIJOJE.

ADELAIDE

SUSIPAŽINIMAS SU J. IR M. BACHUNAIS

ALB Adelaidės Apylinkės valdyba praneša, kad ji rengia su p.p. Bachūnais susipažinimo pobūvį, kuris įvyks š.m. gruodžio mėn. 27 d. Adelaidės Lietuvių Bendruomenės Namuose (Eastry Street, Norwood), pradžią 3 val. p.p. ir truks visą popietę. Pobūvis bus arbatėlės pobūdžio ir Moterų Sekcija maloniai sutiko pavaišinti dalyvius arbata ir pyragaičiais. Visa bendruomenė kviečiama dalyvauti.

J. ir M. Bachūnai atvyks iš Melbourne į Adelaidės West Beach aerodromą gruodžio mėn. 26 d. apie 5 val. p.p. Tikimasi, kad turintieji laiko lietuviai svečius pasitiks aerodrome.

NAUJŲ METŲ BALIUS

Naujų Metų sutikimo balių ir šmet rengia Adelaidės Apylinkės valdyba. Kaip ir visada, balius įvyks Naujų Metų išvakarėse Centennial Hall, Wayville.

Dėdė iš Amerikos Melbourne

Melbourne Lituanistiniai Kursai gruodžio 20 d., penktadienį, 7.30 val. p.p., North Melbourne šv. Mykolo bažnytinėje salėje ruošia mokslo metų pabaigutį pobūvį. Pobūvyje maloniai sutiko dalyvauti dėdė iš Amerikos su dėdine — p. Juozas J. Bačiūnas, su su poniu, kurie atvyksta iš JAV-bių paviešėti į šį kraštą.

Ponas Bačiūnas yra gimęs 1893 m. ir išvykęs su tėvais į Ameriką, būdamas ketverių metų amžiaus. Visą savo gyvenimą Amerikos kontinente yra skyręs lietuviškumui emigrantuose palaikyti, yra žymus lietuvių tautos veikėjas. Yra jis išleidęs daugelį lietuviškų knygų, buvęs leidėjas ir redaktorius lietuviškų laikraščių. Melbourne lietuvių jaunimas turės progos išgirsti apie JAV lietuvių emigrantų, ypač senųjų gyvenimą, apie tenyščias sąlygas.

Jei kas jaunųjų yra susirūpinęs, kaip be laimingo loterijos bilieto praturtėti, tai galės pokalbio metu pasiklausti svečio dėdės iš Amerikos: jis yra, nežiūrint didelių jo skirtų sumų lietuvių kultūrinei veiklai palaikyti, vienas turtingųjų Amerikos lietuvių. Jei kas norės paprašyti šerno protekcijos į Hollywoodą, tai galės dėdei įteikti nuvežti laišką.

Į pobūvį kviečiamas visas melburniškis jaunimas ir visi lituanistinių kursų vyresnieji bičiuliai. Kursų tėvų komitetas organizuoja vaišes svečiams. Neteks, žinoma, susiraukti, jei užsidirbantiesiems vyresniesiems teks už vaišes ir į lėkštę šilingą įmesti.

PADEKA

Tariu mano tikrai širdingą padėką už dovanas ir gėles gautas koncerto metu, gruodžio mėn. 1 d., šioms organizacijoms: ALB Adelaidės Apylinkės Valdybai, Adelaidės Lietuvių S-gos Valdybai, Adelaidės ateitininkams, ALB Moterų Sekcijai; ir šiems asmenims: P.p. Dičiūnams, Jasūnams, S. Jonavičienei, G. Kemerienai, Linkams, Lukošūnams, A. Mainelienai, Matulevičiams, Radzevičiams, Reisonams, Venslovavičiams, Ukevičiams ir Binkevičiams.

A. Binkevičiūtė-Gučiuvienė.

PADEKA

ALB Sydnejaus Apylinkės Valdyba dėkoja visiems globėjusiems ir apnakvydinusiems Melbourne Dainos Sambūrio choristus.

Apyl. v-ba atsiprašo tuos tautiečius, kurie buvo pasirošę priimti melburniečius, bet jų nesulaukė, nes vieni jų visai neatvyko, o kiti jau turėjo pasirūpinę nakvynės, apie ką iš anksto nebuvo painformuota Sydnejaus Apyl. valdyba.

ALB Sydnejaus Apyl. Valdyba.

NAUJI METAI PAJŪRYJE

ALB WOLLONGONGO APYLINKĖS VALDYBA

š.m. gruodžio mėn. 31 d. 8 val. vak.

CORRIMAL HALL, CORRIMAL, RUOSIA

NAUJŲ METŲ SUTIKIMĄ

Gros geras orkestras iki 2 val. ryto. Bufete užkandžiai ir gėrimai. Norintieji linksmai ir jaukiai sutikti Naujuosius Metus maloniai kviečiami dalyvauti.

Apylinkės Valdyba.

KVIEČIAME VISUS

Į BANKSTOWNO LIETUVIŲ NAMŲ VALDYBOS RUOSIAMĄ

N. METŲ SUTIKIMĄ,

KURIS ĮVYKS NAUJŲ METŲ ISVAKARIŲ DIENĄ

New Protestant Hall, Bankstown.

(Pradžią 8 val. p.p. ir tęsis iki 2 val. ryto).

Gros gera muzika, veiks turtingas bufetas ir kt.

VISI ATVYKUSIEJI PAREMSITE BANKSTOWNO LIETUVIŲ NAMŲ STATYBĄ.

VISI MALONIAI KVIEČIAMI Į ALB MELBOURNO

APYLINKĖS VALDYBOS RENGIAMĄ

N. Metu Sutikimo Balių,

Brighton Town Hall.

KURIS ĮVYKS Š.M. GRUODŽIO MĖN. 31 D.

Pradžią 7 val. vak., pabaigą 1,30 val. ryto. Gros tautiečių pamėgtasis graikų orkestras. Veiks Soc. Globos Moterų Draugijos bufetas. Pakvietimai gaunami pas p.p. Z. SAMUOLĮ ir F. ROČIŲ prie bažnyčios arba salėje prie įėjimo.

ALB MELBOURNO APYL. VALDYBA.

Didž. Gerb. Tautiečiai!

Visus Kalėdinių švenčių pobūvius užbaigsime Sydnejaus lietuvių

TRADICINIŲ BALIUMI,

kuris įvyks 1958 m. sausio mėn. 10 d. didingoje Sydnejaus salėje, George St.,

TROCADERO

Programoje matysime mūsų sukaktuvininkę baletą šokėją T. Pagodinaitę — Skrinkienę ir kitus menininkus. Kaip visad Trocadero kapelos muzika, turtingas bufetas ir kitos pramogos nuteiks mūsų jaukiai ir šventiškai.

ĮEJIMAS TIK 15 ŠILINGŲ.

Pelnas skiriamas lietuvių šalpai.

Pradėsime anksčiau: 7,15 val. ir punktualiai, o užbaigsime 12,30 val. Nepamirškime: kaip Trocadero salė yra tik viena Sydnejuje.

SYDN. LIET. ŠALPA: CARITAS.

Kvietimas Visiems Adelaidės Lietuviams

MALONIAI KVIEČIAME VISUS ADELAIDĖS APYLINKĖS LIETUVIUS ATSLANKYTI Į ALB ADELAIDĖS APYLINKĖS VALDYBOS RENGIAMĄ NAUJŲ METŲ SUTIKIMO

Balių,

kuris įvyks 1957 m. gruodžio mėn. 31 d. (antradienį)

Centennial Hall, Wayville.

Pradžią 8 val. vak. iki 2 val. ryto.

Gros gera kapela. Veiks Moterų Sekcijos bufetas. Bus įvairių gėrimų. Pakvietimai gaunami ir stalai užsisakomi pas Apyl. Valdybos narius iš anksto.

ALB Adelaidės Apylinkės Valdyba.

KVIEČIAME VISUS Į ALB BANKSTOWNO IR CABRAMATTOS APYLINKIŲ VALDYBŲ RUOSIAMĄ

KALĖDŲ BALIŲ

KURIS ĮVYKS Š.M. GRUODŽIO MĖN. 27 D.

(penktadienį, Kalėdų III-čią d.)

CIWIC TOWN HALL, CABRAMATTOJE

PROGRAMOJE dalyvauja: Kauno Valstybės Teatro buv. baletų artistė ponitė PAGODINAITĖ — SKRINKIENĖ, p.p. B. KIVERIS ir A. PLOKAS.

Gros ta pati kapela, kuri grojo "Mūsų Pastogės" spaudos baliuje. Veiks turtingas bufetas, loterija ir kt.

75% pelno skiriama Bankstowno Lietuvių Namams.

Jau dabar galima užsisakyti staliukus ir bilietus gauti pas ALB Bankstowno ir Cabramattos apyl. valdybų narius. Bilietai kainą 15 šil. Galima ir telefonu UY 4581.

Pradžią 7 v.v. Pabaigą 2 val. ryto.

ALB BANKSTOWNO IR CABRAMATTOS APYLINKIŲ VALDYBOS.

PRANEŠIMAI

SYDNĖJAUS LIETUVIŲ NAMŲ TARYBOS PRANEŠIMAS

Anksčiau buvo skelbta laikraštyje, kad Sydnejaus lietuvių namai š.m. gruodžio 11 d. bus atidaryti narių, rėmėjų bei visų sidnėjiškių apžiūrėjimui. Del techniškų kliūčių tą dieną negalėjo būti atidaryti, tad nepatekusius į vidų jų apžiūrėti, atsiprašome.

Ta pačia proga pranešame, kad Sydnejaus Lietuvių Namai 18-20 Botany Rd., Redferne bus atidaryti š.m. gruodžio 22 d., sekmadienį, nuo 2 val. iki 6 val. vak. Nariai, rėmėjai bei suinteresuoti kviečiami asilankyti.

Sydnejaus Liet. Namų Taryba.

SYDNĖJAUS "SVIESOS"

N. METŲ SUTIKIMAS

Sviesos Sambūrio Sydnejaus skyrius rengia Naujų Metų sutikimą, kuris įvyks Milsons Point salėje. Pradžią 8 val. vak.

Nariai, norintieji dalyvauti šiam sutikime, iki gruodžio 22 d. praneša bet kuriam valdybos nariui, arba kolegai Jonui Kedžiui telefonu YL 9787. Nariams atskirai pakvietimai nebus siuntinėjami.

Valdyba.

STUDENTŲ IŠSKYLA

Gruodžio 22 dieną, sekmadienį, Sydnejaus lietuviai studentai ruošia išskylą — gegužynę. Važiuojama į "Bobi Head", prie Hornsbys. Susitinkama Sydnejaus Centrinėje gelež. stotyje 9 val. ryto po elektrinių traukinių laikrodžių. Maistu valdyba pataria pasirūpinti kiekvienam atskirai, o dalyvauti kviečiamas visas Sydnejaus lietuvių jaunimas.

KVIEČIAME Į TALKĄ

Šį savaitgalį kviečiame didesnę talką prie Bankstowno Lietuvių Namų sklypo išlyginimo. Yra atvežta daug žemių, kurias reikia išlyginti, o taip pat yra darbo ir salės viduje, reikia po scena iškasti gilesnę vietą, kurioje turės būti sandėlys. Todėl visi, kas gali, esate maloniai kviečiami atvykti su kastuvais.

Bankstowno L. Namų Valdyba.

PERTHO LIETUVIAMS

Pereitos savaitės numeryje atpaustoj korespondencijai praleista Kalėdų eglutės ruošimo data. Pirmename, kad ALB Pertho Apylinkės valdybos ruošia Kalėdų eglutę įvyks gruodžio mėn. 21 d. 5 val. vak. Subiaco Parish Hall, Banker Rd.

Valdyba.

JIESKO KNYGOS

Norima pirkti St. Raštikio "Kovose dėl Lietuvos laisvės" I tomą. Jei kas gali parduoti, prašoma rašyti: N. Katkevičius, 66 Kenbrae Ave., Glenorchy, Tasmania.

SKELBIMAS

Pranešu, kad iš "The Globe" Overseas Parcels Service pasitraukiau ir už šios firmos veiksmus neatsakau.

K. Kazlauskas

139 Highett Str., W. Richmond, Vic.

ESTŲ TAUTINEI TARYBAI

10 METŲ

Estų Tautinė Taryba, kurios būstinė yra Stockholme, lapkričio 16-17 dienomis šventė 10 metų sukaktį. Tarybai vadovauja buv. Estijos prezidentas ir užsienio reikalų ministris Augustas Rei.

Sukakties proga išleistas specialus leidinys "Estonian National Council 1947-57" (Stockholm 1957 m. 21 pusl.), kuris supažindina su Estų Tautinės Tarybos istorija, organizacine struktūra ir veikla.

Printed by Mintis Pty. Ltd., Fred-bert St., Leichhardt, Sydney, (Tel. WB 1758), for the publisher Vytautas Simniškis, as President of the Australian — Lithuanian Community — 779 Elizabeth St., Zetland, Sydney, N.S.W. (Tel. MX 2120).